

50-Е  
ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Четверг, 4 ноября 1993 года  
15 ч. 00 м.

НЬЮ-ЙОРК

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: г-н ИНСАНАЛЛИ  
(Гайана)

Заседание открывается в 15 ч. 25 м.

**ПУНКТ 24 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)**

НОВАЯ ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ  
РАЗВИТИЯ АФРИКИ В 90-Е ГОДЫ

- a) ДОКЛАДЫ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ  
(A/48/334, A/48/336 и Corr.1)
- b) ЗАПИСКА ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ,  
ПРЕПРОВОЖДАЮЩАЯ ДОКЛАД  
ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ И  
СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННОЙ  
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ  
НАЦИЙ (A/48/335 и Add.1)

**Г-жа ЧИМИРЕ** (Непал) (говорит  
по-английски): Продолжающийся  
экономический застой в промышленно развитых  
странах, который привел к росту безработицы и  
усилению протекционистских мер, является  
проблемой, вызывающей серьезную тревогу у  
всех развивающихся стран. Это касается,  
прежде всего, тех развивающихся стран - в  
частности стран, расположенных к югу от Сахары, -  
которые встали на путь осуществления

структурных реформ и открытой рыночной  
политики в области экономики.

Африканские страны, несмотря на  
серьезные экономические трудности и  
неблагоприятные социальные условия, упорно  
продвигаются вперед по пути реформ с новой  
решимостью и энтузиазмом, руководствуясь  
Новой программой Организации Объединенных  
Наций по обеспечению развития в Африке в  
90-е годы. Взаимопонимание, достигнутое  
между международным сообществом и  
африканскими странами, носит предельно четкий  
характер. Хотя африканские страны несут  
основную ответственность за осуществление  
экономических реформ, нацеленных на  
обеспечение устойчивого развития, международное  
сообщество договаривается, помимо прочего, о поисках путей решения  
проблемы задолженности и предоставлении  
дополнительной помощи в процессе  
экономической диверсификации и интеграции.  
Даже без углубленного обзора осуществления  
Новой программы по обеспечению развития в  
Африке нынешняя ситуация в африканских  
странах говорит сама за себя.

Большинство развивающихся стран в  
Африке сталкивается с проблемами,  
касающимися высоких темпов роста населения,  
широко распространенного голода, болезней,  
недоедания и абсолютной нищеты. Хозяйство  
этих стран, в

Distr. GENERAL

A/48/PV.50  
16 December 1993

RUSSIAN

частности тех, которые расположены к югу от Сахары, пришло за последние годы в упадок, и экономическое положение в наименее развитых странах стало исключительно неустойчивым. Экономический рост в этих странах по-прежнему отнесен застоем и даже снизился в ряде государств, а их доход в расчете на душу населения упорно уменьшается. Люди, особенно дети, каждый день умирают от голода и недоедания.

Кроме того, темпы роста инфляции усугубляют положение в этих странах. В результате их поступления от экспорта намного упали. Последнее десятилетие было отмечено гражданскими войнами и политической нестабильностью в ряде африканских стран. Засуха и опустынивание стали еще двумя крупными проблемами в Африке, особенно в ее восточных и южных районах.

Моя делегация с удовлетворением отмечает инициативу Генерального секретаря по представлению им двух весьма полезных докладов (A/48/335 и A/48/336), касающихся создания фонда по диверсификации и увеличения притока финансовых ресурсов в Африку. В этом контексте мы также с удовлетворением отмечаем усилия международных учреждений и финансовых институтов, направленные на решение социально-экономических проблем Африки. В одном докладе делается следующий вывод:

"Сочетания таких факторов, как увеличение задолженности, высокие темпы роста численности населения, ухудшение состояния окружающей среды, политическая нестабильность и гражданские беспорядки, крайняя степень зависимости поступлений от экспорта небольшого числа сырьевых товаров и резкое снижение цен на них привели к долгосрочному снижению показателей подушевого дохода и резкому ухудшению положения в области питания в регионе". (A/48/335, приложение, резюме, пункт ii)

Моя делегация безоговорочно выступает за осуществление рекомендаций, содержащихся в этом докладе. Международные и региональные финансовые учреждения, включая Африканский банк развития, могут играть ведущую роль в процессе реализации программ. Такие органы Организации Объединенных Наций, как,

например, Программа развития Организации Объединенных Наций, Организация Объединенных Наций по промышленному развитию, Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, могут стать инструментами в деле оказания содействия развитию программ по диверсификации сырьевого производства. Мы считаем, что африканские страны могут получить большие выгоды от проектов по диверсификации экспорта посредством укрепления своей экономики на основе "фактора повышения эффективности".

Весьма отрадно отметить, что механизм диверсификации сырьевого производства в Африке был рекомендован к созданию в рамках Африканского банка развития на начальный период сроком три или четыре года с ресурсами на сумму около 50–75 млн. долл. США для осуществления программ и проектов в области диверсификации сырьевого производства. Создание национальных советов по диверсификации, как это предлагается, будет опорным элементом в обеспечении устойчивого характера программ. Существует необходимость в помоши в целях развития для разработки надлежащих программ диверсификации, с тем чтобы они носила реальный и эффективный характер. Не стоит вновь напоминать о том, что необходимость в дополнительных ресурсах и мерах по облегчению бремени задолженности для этих африканских стран никогда не была столь очевидной.

Моя делегация высоко оценивает усилия правительства Японии, Организации Объединенных Наций и Всемирной коалиции для Африки в проведении Токийской международной конференции по вопросам развития в Африке, состоявшейся 5 и

6 октября сего года. Мы считаем, что рекомендации этой Конференции по таким вопросам, как помощь, торговля, стратегия в отношении задолженности и инвестиции, весьма полезны и своевременны в деле решения проблем развития. Мы с удовлетворением отмечаем интерес и солидарность, проявленные Европейским сообществом и странами Северной Европы, в отношении развивающихся стран Африки, особенно наименее развитых из них.

Непал, как одна из не имеющих выхода к морю и наименее развитых стран Южной Азии, испытывает глубокую симпатию к своим африканским братьям и сестрам и поддерживает их в их трудах на благо лучшего будущего. По сути дела, наши социально-экономические проблемы носят идентичный характер. Мы выражаем нашу солидарность со странами Африки. Непал тоже занимается обеспечением лучшего будущего для своего народа, осуществляя различные программы экономического развития. В этом контексте мы настоятельно призываем международные финансовые институты и страны-доноры отдать особый приоритет нуждам развития наименее развитых стран.

В заключение мы считаем, что социально-экономическое развитие может быть ускорено на основе проведения в международной торговле более либеральной политики, осуществления сотрудничества между Севером и Югом и большого международного взаимопонимания и экономического сотрудничества для разрешения проблем развивающихся стран.

**Г-н НЬЯКИ** (Объединенная Республика Танзания) (говорит по-английски): Моя делегация с нетерпением и большими надеждами ожидала этих прений по Новой программе по обеспечению развития Африки в 90-е годы, веря в то, что они предоставят нам возможность для всеобъемлющего обзора этой Программы и механизма её осуществления. Мы присоединяемся к заявлению, сделанному Постоянным представителем Египта послом Набилом А. эль-Араби, который выступал от имени всей Африки, высветив те проблемы, которые стоят перед африканским регионом, и выдвинув предложения по улучшению все ухудшающейся ситуации. Позвольте мне также выразить свою признательность Председателю Группы 77, Постоянному представителю Колумбии послу Луису Фернандо Харамилью за

сделанное им заявление, которое моя делегация полностью поддерживает.

Эти проводимые Генеральной Ассамблей прения являются первым из пяти шагов, которые должны предпринять соответственно Генеральная Ассамблея и Экономический и Социальный Совет в осуществление Новой программы по обеспечению развития Африки и для проведения ее обзора и оценки, а именно: предварительным рассмотрением осуществления Программы. Доклад Генерального секретаря (A/48/335), озаглавленный "Необходимость и целесообразность создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран", представляет собой заслуживающий всяческих похвал вклад в этот процесс в тот момент, когда общая картина африканского возрождения выглядит довольно мрачно и разочаровывающе. Оживление африканской экономики происходит очень медленно, и показатели роста остаются чрезвычайно низкими. Доходы на душу населения сегодня значительно ниже уровней 1970 года. В целом, Африка по-прежнему страдает от продолжающегося ухудшения внешних условий.

Нынешние прения дают нам возможность изучить успехи и провалы Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986-1990 годы. Если посмотреть назад, то становится абсолютно ясным то, что поставленный в Программе действий диагноз африканских проблем был правильным и рецепт был совершенно уместным. К сожалению, полным изъянов и не соответствующим потребностям было управление Программой, и поэтому она не смогла справиться с проблемами африканского развития в конце 80-х годов. В связи с этим ни одна из целей Программы действий не была реализована полностью. Цели экономического роста, продовольственной безопасности, капиталовложений в развитие людских ресурсов и сокращения задолженности не были достигнуты вообще, и поэтому во многих государствах и во всей Африке в целом было зарегистрировано более понижение показателей, нежели их повышение, на которое возлагались столь большие надежды.

Причина провала Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986-1990 годы вполне ясна.

Она заключается просто в недостатке адекватных притоков в Африку ресурсов. Двустороннее и многостороннее выполнение обязательств в отношении перевода чистых ресурсов и сокращения бремени задолженности было ниже ожидавшегося. Африка пострадала от значительного падения доходов от экспорта сырьевых товаров. Войны, гражданские конфликты и другие экзогенные события, такие, как засуха, опустынивание и коммерческий крах, принесли с собой опустошительные потери. Общий спад экономического функционирования стал, отчасти, результатом неудовлетворительной ситуации в отношении экспорта, которая привела к тому, что среднегодовой показатель общего роста африканской экономики за период с 1986 по 1990 год составил менее 2,5 процентов. В странах, сотрясаемых войнами и такими стихийными бедствиями, как засуха, скучность запасов продовольствия привела к голоду.

Осуществление программ структурной перестройки, какими бы благоприятными ни казались их среднесрочные и долгосрочные последствия, не обходятся без социальных стрессов, срывов и политического риска. Понижение уровней потребления на душу населения и импорта несут с собой социальные издержки, в частности, для здравоохранения, образования, обеспеченности продовольствием и работой, а также для поддержания социальных институтов. Несмотря на содержащееся в Программе действий соглашение немедленно взяться за урегулирование проблем сырья при учете особых интересов африканских стран, никакие дополнительные усилия для осуществления мер по стабилизации на относительно доходных уровнях доходов от тех сырьевых товаров и полезных ископаемых, которые представляют собой для Африки важнейший интерес, предприняты не были. Именно поэтому общий спад экономического функционирования был частично результатом неудовлетворительной ситуации в отношении экспорта. Доходы от торговли упали ниже ожидавшегося уровня, и во многих ключевых отраслях производства сырьевых товаров Африка страдала от упадка доходов с рынка.

Тем не менее Программа действий потерпела не полный крах. Она сфокусировала внимание мировой общественности на экономических проблемах Африки, и таким образом она достигла политических целей эффективной отдачи и предотвратила еще более резкий спад притока чистых ресурсов, в

результате чего был замедлен охвативший Африку экономический спад. Кроме того, процесс перестройки африканской политики и ее взаимодействия с партнерами по развитию способствовали познанию многих существенных уроков.

Наиболее обнадеживающее событие в области сырьевых товаров произошло во время седьмой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), выразившееся в соглашении о создании Общего фонда для сырьевых товаров. Конференция осознала необходимость прочного и эффективного разрешения краткосрочных, среднесрочных и долгосрочных проблем связанной с производством сырьевых товаров отрасли и признала необходимость для достижения этих целей международного сотрудничества между их производителями и потребителями. Конференция также призвала к осуществлению, в качестве одной из имеющих важное значение долгосрочных целей, ряда политических мероприятий и мер, в том числе диверсификации.

Именно в таких условиях три года назад было начато осуществление Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы. Программа предоставляет еще одну возможность для возобновления решимости международного сообщества поддерживать собственно африканские усилия по достижению устойчивого социально-экономического роста и развития. Это также благоприятный случай для перефокусировки внимания мировой общественности на те социально-экономические трудности, которые по-прежнему стоят перед африканским континентом.

Приоритетной целью Новой программы является ускорение трансформации, интеграции, диверсификации и роста африканской экономики, с тем чтобы укрепить её положение в системе мировой экономики, снизить ее уязвимость перед внешними ударами и повысить ее динамичность, сделать процесс развития самостоятельным и укрепить опору на собственные силы. В нем также уделяется особое внимание развитию людских ресурсов, расширению производительной рабочей силы и содействию быстрому прогрессу по пути к достижению ориентированных на человека целей к 2000 году.

Однако для достижения этих целей международному сообществу необходимо заключить новое и более строгое соглашение с Африкой, в котором четко выражалась бы приверженность международного сообщества поддерживать Африку и помогать ей в ее усилиях по успешному осуществлению программы развития, а также сократить количество внешних препятствий для ускоренных социально-экономических преобразований в Африке и, по возможности, вообще устраниć их.

В Программе четко отражен тот факт, что решающим элементом поддержки со стороны международного сообщества является предоставление Африке адекватных ресурсов. По оценкам Генерального секретаря, для того чтобы африканские страны смогли в 1990 годах добиться хотя бы шестипроцентного ежегодного прироста реального валового национального продукта, им необходимо предоставлять как минимум 30 млрд. долл. США в рамках чистой официальной помощи развитию, и эта цифра должна каждый год увеличиваться в среднем на 4 процента.

Новая программа предоставила африканским странам возможность подтвердить свою приверженность их собственному развитию. Африка привержена политике трансформации структур своей экономики в целях достижения роста и развития на прочной и устойчивой основе. Она также намерена решительно проводить политику эффективного регионального и субрегионального экономического сотрудничества и интеграции с целью создания в конечном итоге Африканского экономического сообщества. Развитие отраслевой интеграции для обеспечения создания и сохранения надежной сети сельскохозяйственной, материальной, промышленной и организационной инфраструктур на континенте как раз соответствует обязательствам Африки применительно к Новой программе.

Однако эти обязательства не принесут ожидаемых результатов без создания атмосферы, благоприятной для инвестиций. Поэтому Африка также привержена созданию в рамках Новой программы благоприятных условий для привлечения прямых иностранных и внутренних инвестиций, поощрения накопления сбережений, стимулирования возврата вывозимого капитала и содействия всемерному участию частного сектора, включая неправительственные организации, в процессе роста и развития.

Обзор мирового экономического положения, 1993 год, безусловно, ослабил наши надежды на достижение позитивных перемен в первые три года осуществления Новой программы. Он свидетельствует о том, что в то время как в 1992-1993 годах в других развивающихся странах отмечался значительный экономический рост, в Африке, где проживает одна пятая часть населения развивающегося мира, доход на душу населения продолжал сокращаться почти каждый год, начиная с 80-х годов. Далее в Обзоре говорится:

"В странах Африки, расположенных к югу от Сахары, показатели были намного хуже. В результате засухи, политического кризиса и гражданских междоусобиц объем производства в этом регионе едва возрос, тогда как людские страдания усилились ...

Засуха усилила давление на платежный баланс вследствие увеличения импорта продовольствия и уменьшения экспорта и на государственный бюджет в результате проводимых программ оказания помощи". (E/1993/60, стр. 94)

С начала этого десятилетия чистый совокупный приток ресурсов в Африку сокращался: в 1992 году этот показатель был на 22 процента ниже, чем в 1990 году. Доля Африки в чистом совокупном притоке ресурсов сокращалась, несмотря на общий рост потоков ресурсов в развивающиеся страны. Для сравнения: объем чистого совокупного притока ресурсов в Европу и Центральную Азию вырос с 15,2 млрд. долл. США в 1990 году до 31,9 млрд. долл. США в 1992 году. За тот же период объем чистого совокупного притока ресурсов в Восточную Азию и тихоокеанский регион вырос с 26,3 млрд. долл. США до 34,7 млрд. долл. США; в Латинскую Америку и страны Карибского бассейна — с 15,6 млрд. долл. США до 18,4 млрд. долл. США; и в Южную Азию — с 7,8 млрд. долл. США до 10,1 млрд. долл. США.

Как я уже сказал, африканские страны подтвердили свою приверженность собственному развитию в рамках Новой программы. Новая благоприятная атмосфера, утверждаемая многими африканскими странами в 90-е годы, обещает

привести к созданию обширного торгового потенциала. За три года осуществления Новой программы в рамках общего плана экономии бюджетных средств и укрепления реформ были предприняты важные меры макроэкономической политики. Была осуществлена широкомасштабная девальвация валют, проведена рационализация операций государственных предприятий и предприняты увольнения персонала и другие меры, имеющие целью повышение эффективности гражданской службы. Усилия по преодолению дисбаланса во внутренних экономиках и по восстановлению финансовой стабильности побудили многие африканские страны продолжать осуществление программ экономии.

Однако, как говорится в Обзоре мирового экономического положения, 1993 год, экономическая реформа не привела к значительному росту инвестиций. Почти во всех африканских странах он остается значительно ниже того пика, который был достигнут в середине 70-х годов. Нехватка иностранной валюты, связанная с необходимостью обслуживания долга, со снижением и без того низких цен на сырье и потерями в результате ухудшения условий торговли, ограничивают возможности импорта средств производства.

Эти политические меры осуществлялись в условиях чрезвычайно жестких бюджетно-финансовых ограничений. Из-за финансовых сокращений пострадали государственные программы инвестирования, особенно в том что касается расходов на социальные нужды. В результате образование, здравоохранение, обеспечение санитарных норм и многие другие социальные услуги становятся либо все более недоступными, либо недостаточными. В наименее развитых странах Африки, к которым относится и моя страна, доля валовых внутренних капиталовложений в валовом внутреннем продукте составляет в среднем 15 процентов, а доля валовых внутренних накоплений – лишь 3,8 процента. Число наименее развитых стран в Африке увеличилось с 21 в 1981 году до 32 в 1993 году.

Зависимость Африки от официальной помощи развитию резко возросла за последнее десятилетие и сейчас является почти абсолютной, что объясняется ее ограниченным доступом к частным займам и к прямому иностранному инвестированию. Снижение притока прямых иностранных инвестиций в Африку вызвано как

внешними, так и внутренними факторами. К числу внешних факторов относятся плохие перспективы для цен на экспортное из Африки сырье и усиливающаяся конкуренция со стороны других регионов. Внутренние факторы включают в себя неопределенность, связанную с обязательными программами, высокий уровень внешнего долга и другие факторы, ограничивающие краткосрочные перспективы роста.

Вопрос о финансовых потребностях Африки в 90-е годы следует рассматривать в свете сокращения ресурсов, выделяемых из официальных источников, предоставляемых коммерческими банками и получаемых в результате прямого иностранного инвестирования. Факт остается фактом: из-за неблагоприятных условий торговли африканские страны несут с 80-х годов значительные потери в результате недополучения средств от поступлений.

В то же время многие африканские страны обременены высоким внешним долгом и большими выплатами по обслуживанию долга, причем задолженность многих из них растет. Размеры африканской задолженности стали неотъемлемой составной частью финансовых ресурсов, необходимых для экономического возрождения и развития континента. Элементы новой стратегии должны включать в себя меры в области всех категорий внешней задолженности: двусторонней, многосторонней и торговой. Приоритетное внимание следует уделять двусторонней задолженности с учетом того, что она является преобладающей во внешних обязательствах Африки.

Доля Африки в международной торговле уменьшилась даже в области торговли основными видами сырья, которая доминирует в африканском экспорте, и развитие этой тенденции продолжается. Готовые товары по-прежнему составляют лишь около 10 процентов африканского экспорта, причем большинство из них – это дешевые потребительские товары или изделия легкой промышленности, международная торговля которыми ведется между соседними странами. В 1992 году упали цены практически на все основные виды сырья. Цены на кофе и какао, являющиеся важнейшими, не считая сырой нефти, статьями экспорта этого региона, снизились еще на 15 процентов, то есть до самого низкого уровня за последние 20 лет.

Доклад Генерального секретаря о необходимости и осуществимости создания диверсификационного фонда для сырьевых товаров Африки является своевременным и срочным. Доклад совершенно справедливо указывает на наличие разрыва помощи на цели развития для подготовки диверсификационных проектов, являющихся привлекательными для инвесторов. Для заполнения этого разрыва предлагается учредить специальный кредит на цели финансирования прединвестиционной фазы диверсификационных проектов в области сырьевых товаров. Такой кредит обеспечил бы необходимый центр для направления и увеличения помощи в этой приоритетной области. В соответствии с докладом Генерального секретаря он также мог бы обеспечить более экстенсивное и более экономное использование технического обслуживания и передачи опыта со стороны специализированных учреждений, таких, как Продовольственная и сельскохозяйственная Организация Объединенных Наций и Организация Объединенных Наций по промышленному развитию.

Общая сумма, необходимая для создания такого прединвестиционного фонда, составляет от 50 до 70 млн. долл. США. Ожидается, что ресурсы фонда будут пополняться за счет двусторонних доноров на добровольной основе и что также будут поступать взносы от многосторонних финансовых институтов. Мы понимаем, что средства, израсходованные на внешнюю помощь диверсификационных проектов по сырьевым товарам в Африке, составляют менее 1 долл. США на душу населения, или 2 процента поступлений от экспорта первичных товаров, что является лишь незначительной частью общей потребности во внешней помощи. По этой причине, мы призываем наших партнеров по развитию и многосторонние финансовые институты внести свой вклад в диверсификационный фонд с тем, чтобы он начал свою работу не позднее декабря 1994 года.

В заключение я хотел бы вновь обратиться к международному сообществу с просьбой увеличить поток финансовых ресурсов в Африку, поскольку эти ресурсы имеют огромное значение для регенерации и устойчивого развития африканской экономики. В частности, мы призываем государства, которые еще не вышли на уровень 0,7 процента ВНП на официальную помочь развитию, сделать это в ходе нынешнего десятилетия с тем, чтобы создать лучшие

условия для реализации 4-процентного реального роста ежегодного потока финансовых ресурсов в Африку, как предусмотрено в Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в 90-е годы.

Мы благодарим правительство Японии, Организацию Объединенных Наций и Всемирную коалицию для Африки за организацию Токийской конференции по вопросам развития в Африке. Это был шаг в направлении, которому, как мы надеемся, последуют другие. Мы просим правительства, органы, организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации принять необходимые меры для выполнения обязательств, содержащихся в Токийской декларации.

Мы твердо убеждены, что, если международное сообщество выполнит свое обязательство, предусмотренное в Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, Африка сможет вместе с остальным человечеством отпраздновать начало двадцати первого столетия с оптимизмом и уверенностью в лучшем будущем ее народов.

**Г-н ХАЙНОЦИ** (Австрия) (говорит по-английски): Австрия приветствует возможность, предоставленную в результате установления сроков оценки Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке на 90-е годы, позволяющих еще раз сконцентрировать наше внимание на Африке. Обширность списка представителей, желающих выступить по этому вопросу, показывает, что в период, когда в различных кругах высказываются опасения относительно неизбежной маргинализации Африки, ее тревогам и чаяниям следует по-прежнему уделять должное внимание в Генеральной Ассамблее.

В основе соглашения по Новой программе ООН по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, содержащегося в резолюции 46/151, достигнутого лишь после трудных переговоров, лежит признание того факта, что развитие Африки является задачей, которую необходимо решать совместно. Новая программа четко указывает, что развитие Африки является в первую очередь ответственностью самих африканцев. В ней также говорится, что международное сообщество принимает принципы

общей ответственности и полного партнерства с Африкой и поэтому берет на себя обязательство оказывать полную и всестороннюю поддержку африканским усилиям.

Только посредством таких совместных усилий, при участии в первую очередь и в основном самих африканских правительств мы можем избежать потери еще одного десятилетия в развитии Африки. Это первое обзорное начинание. Давайте проведем его честно и мужественно, – даже если мы придем к выводу, что оба партнера в этих общих усилиях могли бы добиться большего, – с тем чтобы в предстоящие годы мы действительно могли бы добиться большего.

Известное изречение о том, что "развитие" другими словами означает "мир", стало почти общепринятым. Однако есть причина изменить порядок слов и подчеркнуть тот факт, что мир является одним из самых обязательных предварительных условий для развития. Окончание "холодной войны" должно было бы открыть возможности для мирного урегулирования конфликтов; однако продолжают свирепствовать братоубийственные войны. С учетом 6 млн. изгнанных со своих мест людей Африка является континентом с самым большим числом беженцев и перемещенных лиц. В восьми разных африканских странах осуществляются крупные операции Организации Объединенных Наций. На фоне огромных страданий и большого спада производительности мы приветствуем недавнее весьма своевременное создание регионального механизма по предотвращению конфликтов в рамках Организации африканского единства.

Статистические данные, похоже, свидетельствуют о том, что экономическое развитие останавливается, когда темпы роста населения превышают определенные показатели. Имея высокий уровень роста населения, Африка сталкивается с еще более серьезной задачей, которую могут успешно разрешить только сами африканцы.

Теперь позвольте мне перейти к вопросам, подающим надежды.

Во-первых, существует всеобщее понимание того факта, что проблемы, угрожающие африканскому развитию, следует рассматривать более эффективно. В этом контексте я хотел бы воздать должное

правительству Японии за организацию и проведение в своей стране Международной конференции по вопросам развития в Африке в начале октября. Токийская конференция провела большую работу по обеспечению нового партнерства между Африкой и донорами.

Во-вторых, я хотел бы воздать должное многим африканским руководителям, которые набрались мужества противостоять трудностям чрезвычайных масштабов и начали процесс развития в своих странах. В ряде стран программы структурной перестройки и реформ успешно выполнены и принятая разумная макроэкономическая политика. Сейчас настало время, чтобы международное сообщество осуществило свою часть работы. Австрия стремится предоставить больший доступ на свои рынки для африканского экспорта, особенно в контексте Уругвайского раунда. Мы пытаемся приспособить нашу техническую помощь к потребностям стран-реципиентов. Мы стремимся, несмотря на тяжелые условия, по крайней мере поддержать уровень нашей финансовой помощи в рамках официальной помощи развитию и облегчению задолженности.

Хотя и достигнут прогресс после принятия Новой программы ООН по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, улучшение было отнюдь не далекоидущим. Если в Новой программе предусмотрены ежегодные темпы роста в 6 процентов для африканской экономики, то в докладе Генерального секретаря о поступлениях финансовых ресурсов в Африку указывается, что реальный прирост ВНП в Африке в 1992 году составлял 1,5 процента, т.е. половину от темпов роста народонаселения в регионе. Финансовые потоки в Африку, по-видимому, скорее будут уменьшаться, а не увеличиваться. Чистые совокупные потоки ресурсов в Африку в 1992 году в реальном выражении были на 22 процента ниже 1990 года. Бремя задолженности по-прежнему парализует большое число африканских стран. Совершенно очевидна потребность в новых усилиях международного сообщества.

В докладе Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО), содержащемся в приложении к документу A/48/335 и озаглавленном "Необходимость и целесообразность создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран", представлено одно из

предложений по конкретизации новых обязательств в области развития Африки.

Австрия готова очень внимательно изучить это предложение. Мы действительно заинтересованы услышать мнения всех наших партнеров. На данном этапе мы хотели бы отметить, что необходимо очень внимательно работать, чтобы не дублировать уже существующие структуры или механизмы, такие, как Ломейские конвенции или Общий фонд сырьевых товаров. Следует проявить осторожность, чтобы не попасть в капкан предлагаемого диверсификационного фонда для африканских сырьевых товаров в качестве панацеи для решения всех проблем, возникающих на африканском континенте. ФАО, предлагая создание такого фонда, подчеркивает, что он будет действовать, только если правительствам удастся обеспечить надлежащий порядок в окружающей обстановке, включая благоприятные правовые и налоговые системы, соответствующую инфраструктуру, хорошо функционирующие основные рынки и развитие людских ресурсов. При осуществлении идеи создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран также представляется необходимым принимать во внимание опыт Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) по сырьевым товарам и замечания, сделанные по существу данной проблемы Генеральным секретарем.

И наконец, я хотел бы высказать ряд замечаний о политике моей страны, проводимой в отношении стран африканского континента.

Памятая о важности дальнейшего укрепления отношений Австрии с африканскими странами, министр иностранных дел Австрии занимается разработкой рамочной концепции, названной "Африка 2000". Выработка этой концепции будет закончена к концу этого года и будет содержать руководящие принципы внешней политики Австрии в политической, экономической, культурной и административной областях.

Что касается непосредственного сотрудничества в области развития, то я хотел бы отметить, что сотрудничество Австрии в области развития подчеркивает создание рамочных условий, содействующих социальному-экономическому развитию, то есть экологически устойчивому и нацеленному на

ликвидацию бедности, удовлетворение основных потребностей и повышение потенциала страны по успешному участию в мировой экономике. Австрийское правительство в июле этого года приняло трехлетнюю программу сотрудничества в области развития на 1994-1997 годы. В этой программе усилия австрийского правительства в области сотрудничества сконцентрированы на восьми странах. Среди этих восьми стран — шесть являются африканскими странами.

Австрия также участвует в работе по возмещению задолженности Парижского клуба. Кроме того, мы принимаем активное участие в проходящих переговорах по разработке рамочной конвенции по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые сталкиваются с серьезной засухой или опустыниванием, в частности в Африке. Австрийское правительство по-прежнему стремится осуществлять официальную помощь в целях развития в размере 0,7 процента валового национального продукта.

Позвольте мне в заключение еще раз заявить о приверженности Австрии вносить вклад в осуществление Новой программы по обеспечению развития Африки в предстоящие годы.

**Г-н АЙЕВАХ** (Нигерия) (говорит по-английски): Моя делегация рада выступить по пункту 24 повестки дня, озаглавленному "Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы".

Следует напомнить, что в своей резолюции 45/178 A от 19 декабря 1990 года Генеральная Ассамблея — учреждая Специальный комитет полного состава сорок пятой Генеральной Ассамблеи по подготовке для сорок шестой сессии окончательного обзора и оценки осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986-1990 годы — заложила основу продуктивного диалога между африканскими странами и международным сообществом по решению социально-экономических проблем региона. Принятие Генеральной Ассамблеей Программы за пять лет до этого на тринадцатой специальной сессии, состоявшейся в июне 1986 года, отличалось высокими надеждами, безоговорочным оптимизмом и общими ожиданиями того, что социально-экономические

проблемы Африки наконец-то начнут получать соответствующее внимание со стороны международного сообщества. От международного сообщества требовалось обеспечение условий для поддержки в плане увеличения финансовых ресурсов и предоставления технической помощи африканским странам для укрепления устойчивого экономического развития, развития людских ресурсов, диверсификации и расширения торговли и сырьевых товаров. Африканские правительства, взяв на себя решительные обязательства по осуществлению политики и программ, которые могли бы обеспечить улучшение экономического положения в регионе, начали проведение фундаментальных реформ и программ корректировок, для осуществления которых приносились большие экономические и людские жертвы.

Поэтому при полном признании международным сообществом того факта, что Африка была провозглашена в качестве одной из пяти приоритетных целей Организации Объединенных Наций в 90-е годы, моя страна – и весь африканский континент – приветствовали единодушное принятие сорок шестой сессией Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций резолюции 46/151 по Новой программе, главная цель которой – служить катализатором и обеспечивать политический стимул и укрепление другой деятельности, осуществляющейся в Африке и за ее пределами.

Вывод сводился к тому, что достигнутые до сего времени результаты не оправдали ожиданий как африканских стран, так и международного сообщества. Поэтому появилось новое обязательство по развитию Африки, основанное на принципе совместной ответственности и полного партнерства между Африкой и международным сообществом. Более важно, что в Новой программе изложены конкретные цели, которых необходимо достичь в 90-е годы, они включают средний ежегодный прирост валового национального продукта по крайней мере на 6 процентов и минимальную сумму в 30 млрд. долл. США чистого дохода в рамках официальной помощи в рамках развития в 1992 году, после чего валовой национальный продукт должен в среднем расти на 4 процента ежегодно.

Нельзя больше отрицать того факта, что критическое социально-экономическое положение Африки с начала 80-х годов не получило требуемого внимания со стороны международного сообщества. Недавний обзор экономических и

социальных условий показывает, что, потеряв темпы в области развития в 80-е годы, африканские страны еще не добились устойчивого и самостоятельного экономического восстановления.

Экономическое производство на континенте выросло всего лишь на 1,5 процента в 1992 году после 2,3 процентов в 1991 году и лишь 3,1 процентов в 1990 году. По сути дела, с 1980 года по сегодняшний день Африка является единственным регионом в мире, который страдал и продолжает страдать от падения средних доходов и в котором все более распространяется нищета. Африканские страны по-прежнему испытывают на себе тяжелое бремя внешней задолженности. Обслуживание этого долга поглотило приблизительно 24 процента экспортной выручки региона в прошлом году, и в некоторых странах бремя выплаты процентов по задолженности было гораздо тяжелее.

Продолжающиеся мрачные перспективы экономического роста в африканских странах являются доказательством того, что реформы, осуществляемые там до сих пор, не решают основных структурных слабостей. До тех пор, пока это несоответствие не будет устранено, страны не вырвутся из оков недостаточного развития, для того чтобы определить для себя новые сравнительные преимущества в рамках меняющейся мировой экономики.

Сейчас необходимо мобилизовать огромные ресурсы как в рамках Африки, так и от внешних партнеров, и сделать капиталовложения в обширную программу по увеличению потенциала производительности труда, по модернизации институтов и передаче, адаптации и распространению науки и техники. Увеличение торговли между африканскими странами и торговли с остальным миром является жизненно важным для устойчивого экономического оздоровления и роста.

В этой связи моя делегация хотела бы засвидетельствовать свою благодарность и признательность Генеральному секретарю г-ну Бутросу Бутросу-Гали за его любезное представление трех докладов: о предварительном рассмотрении осуществления Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы (A/48/334); о необходимости и целесообразности создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран

(A/48/335 и Add.1) и об общих потоках ресурсов в Африку (A/48/336 и Corr.1). Мы отдаём должное Генеральному секретарю за его усилия по обеспечению успешного выполнения Новой программы. Мы с признательностью отмечаем учреждение Группы лиц высокого уровня, с тем чтобы консультировать и помогать ему по проблемам африканского развития, в частности осуществлении Новой программы. Мы просим эту группу продолжать свои встречи на регулярной основе под председательством Генерального секретаря и ежегодно сообщать о своих рекомендациях государствам-членам.

Мы также с признательностью приветствуем только что закончившуюся Токийскую конференцию по вопросам развития в Африке, созданную правительством Японии, и единодушное принятие ее участниками Токийской декларации как документа, цель которого выразить на высоком политическом уровне приверженность идеи африканского развития с ясным указанием на Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке и ее приоритеты.

Генеральный секретарь в своем докладе привлек внимание международного сообщества к необходимости и целесообразности создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран, который был подготовлен и рекомендован Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций (ФАО). Фактически сочетание возрастающей задолженности, быстрого роста населения, деградации окружающей среды, политической нестабильности и гражданских беспорядков, чрезмерной зависимости от нескольких основных сырьевых ресурсов для получения прибыли от экспортных поступлений и резкого падения их цен привели к долговременному спаду в доходе на душу населения и резкому ухудшению состояния питания в регионе. Необходимость диверсификации является очень настоящей. Регион опирается на слишком немногие виды сырья для получения экспортной выручки, и экспорт этого сырья находится в состоянии застоя и дает мало перспектив для его роста. В этих обстоятельствах диверсификация является логическим шагом в содействии развитию путем усиления сырьевого сектора и укрепления экономических связей между различными секторами.

Поэтому моя делегация призывает к созданию фонда диверсификации в рамках Африканского банка развития для начального периода в три-четыре года с адекватными ресурсами для оказания помощи в подготовке проектов и программ в области диверсификации сырьевых товаров.

Мы призываем государства-члены и многосторонние организации внести свой вклад в этот фонд диверсификации, с тем чтобы он начал действовать не позднее 31 декабря 1995 года. Мы призываем африканские страны создать национальные советы по диверсификации, состоящие из представителей правительства, частного сектора, научных кругов и многосторонних организаций, с тем чтобы выработать предложения по проектам, которые соответствуют национальным программам и приоритетам в области диверсификации.

Другим критически важным элементом поддержки со стороны международного сообщества является предоставление адекватных потоков ресурсов в Африку. Эти ресурсы необходимы для содействия достижению требуемых уровней роста и развития. Хотя потребность в финансировании экономического оздоровления и развития в Африке становится критической, финансовые ресурсы уменьшаются. Финансовые ресурсы, требующиеся для Африки в целом, по оценке превышают 56 млрд. долл. США ежегодно; между 1993 и 2005 годами, по оценке, потребность Африки будет составлять 950 млрд. долл. США или 90 млрд. долл. США в год (в долларах 1990 года) во внешних финансовых ресурсах, из которых 490 млрд. долл. США должны быть потрачены на смягчение долговой зависимости или ликвидацию задолженности. Но в то же время существует огромная обеспокоенность в связи с тем, что международная поддержка экономическому оздоровлению Африки, возможно, не будет оказана. Чистые переводы в Африку упали с 14,4 млрд. долл. США в 1990 году до почти 12,6 млрд. долл. США в 1991 году. Потери от условий торговли для Африки в целом оценивают в 5,6 млрд. долл. США в 1991 году или между 1,5 и 2 процентами валового национального продукта. По сути дела, медленный прогресс в течение последних двух лет на торговых переговорах Уругвайского раунда по Генеральному соглашению по тарифам и торговле (ГATT) не может не рассматриваться с серьезной озабоченностью африканскими странами. Нельзя

преуменьшать важность, которую Африка придает расширению международной торговли, свободной от протекционистских барьеров, и необходимости ускорить завершение застопорившихся переговоров.

Стало совершенно ясно и повсеместно признано, что проблемы континента носят не только краткосрочный характер. Немедленные и решительные действия по помощи Африке в преодолении нынешнего кризиса и затем по достижению устойчивого роста в долговременном плане являются не только важными на гуманитарных основаниях, но также в интересах всего международного сообщества. Мир вряд ли может быть безопасным, стабильным и мирным, когда миллионы людей на всем континенте отчаянно бедны и голодны.

Как показывает Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, ясно, что должно быть сделано как на национальном, так и на международном уровнях. Действительно прошло время для размышлений, изучения и обсуждений. Сейчас пришло время для принятия действий.

**Г-н ПЕННАНЕК** (Того) (говорит по-французски): Два года назад, после того как провалилась Программа действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986-1990 годы, международное сообщество в духе солидарности приняло Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, программу, направленную на спасение континента от сегодняшнего состояния застоя. Сегодня международное сообщество собирается вновь для предварительной оценки действий, которые предприняты в целях придания нового стимула в достижении целей Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы.

Мы отдаляем должное Генеральному секретарю, который в своих докладах высказал ряд существенных предложений и рекомендаций в целях достижения успеха программы. Мы хотели бы также поблагодарить Бюро Специального координатора для Африки и для наименее развитых стран, умелое руководство которым осуществляет г-н Ульд Абдалла.

Я присоединяюсь к уже выступавшим представителям и отмечаю, что, несмотря на личную приверженность Генерального секретаря делу изыскания необходимых ресурсов, Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы осуществляется с большими трудностями. Поэтому сегодняшние прения жизненно необходимы в свете экономического кризиса, который продолжает наступать на континент. Мы все знаем, что Африка переживает серьезные трудности, которые происходят в результате бремени внешней задолженности, сокращения потоков капитала, естественных стихийных бедствий и недостаточной помощи.

Сегодняшние прения являются свидетельством приверженности международного сообщества делу развития Африки, что является одной из пяти приоритетных проблем Организации Объединенных Наций. Решения, предложенные различными сторонами для спасения Африки, четко показывают, что к решению проблемы Африки нельзя подходить изолированно: оно связано с международной ситуацией.

Из опыта неудач прошлого африканцы извлекли полезные уроки в отношении введения имеющих большие последствия реформ в целях развития Африки. Таким образом, в экономической области более двух третей африканских стран согласились начать решительные программы структурных преобразований, они предприняли смелые меры в целях реформы своих финансовых и валютных систем, они создали условия, необходимые для привлечения иностранных инвестиций, в частности принял очень либеральные инвестиционные законы. Подобным образом, большинство государств отказались от проведения коммерческой деятельности и приватизировали много предприятий.

В сельскохозяйственной области были предприняты попытки диверсификации производства. К сожалению, эти усилия зачастую не подкреплялись необходимой финансовой помощью, и на них оказывали влияние другие факторы, такие, как засуха.

Что касается экономической интеграции, хотя торговля между африканскими странами все еще составляет менее 5 процентов регионального объема торговли, африканские правительства решительно намерены ускорить процесс

интеграции. Ясно, что препятствия, которые мешают свободному передвижению граждан, товаров и капитала, постепенно исчезают.

В политической области мы хотели бы отметить, что началась демократизация институтов с учетом интересов и ситуации в каждой стране. Этот процесс, хотя и неспокойный, определенно наберет силу и получит большую поддержку инвесторов.

Достаточны ли эти меры для ликвидации кризиса в Африке? Явно, что нет, особенно если структуры ее по-прежнему хрупкие. Моя делегация поэтому считает, что острый кризис в Африке невозможно решить путем выступлений, исследований и анализа, не подкрепляющихся практическими мерами. Мы по-прежнему верим, что для решения социально-экономических проблем в Африке необходимы конкретные действия.

Прежде всего необходимо найти должное решение проблемы задолженности, которая мешает возрождению Африки. Поэтому ясно, что бремя задолженности является основным препятствием на пути развития. Поэтому Того по-прежнему защищает идею созыва международной конференции по вопросу о внешней задолженности и поддерживает предложения относительно проблемы задолженности, которые были высказаны на Токийской конференции 5–6 октября 1993 года.

Моя страна также обеспокоена постоянным падением цен на сырьевые товары, что по-прежнему лишает наши страны необходимых ресурсов для финансирования в целях развития. Было бы справедливо, чтобы наши сырьевые товары приобретались по выгодным ценам. Того также поддерживает создание диверсификационного фонда сырьевых товаров, который выполнял бы функции жизненно необходимого механизма в целях поддержания развития.

С точки зрения увеличения либерализации международной торговли важно отказаться от протекционистских мер, которые ограничивают доступ африканских товаров на мировые рынки. В этой связи моя делегация надеется на то, что решения, принятые в ходе торговых переговоров в рамках Уругвайского раунда и Генерального соглашения по тарифам и торговле (ГАТТ), будут отвечать интересам развивающихся стран в целом и стран Африки в частности.

Успех Новой программы зависит прежде всего от наличия существенных внешних и внутренних финансовых ресурсов. В этой связи моя страна призывает международное сообщество внести больший вклад в дело экономического подъема стран Африки путем значительных капитальных вложений.

Действуя согласованно, солидарно, мы можем добиться целей, поставленных в Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы.

Моя делегация искренне надеется, что наша оценка Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы поможет подтолкнуть осуществление программы, которая является одной из лучших программ Организации Объединенных Наций, призванных стимулировать развитие континента.

Как сказал Генеральный секретарь,

"Новая программа по обеспечению развития в Африке является новым направлением международного сотрудничества в целях развития. Она должна принести результаты".

Давайте поэтому действовать сообща, давайте решать эту задачу. Давайте не будем думать, что наши речи могут подменить действия, а намерения – дела.

**Г-н МУМБЕНГЕГВИ** (Зимбабве) (говорит по-английски): Позвольте мне начать выступление с выражения признательности Его Превосходительству послу эль-Араби из Египта за его выступление от имени африканских государств и Его Превосходительству послу из Колумбии Харамильо за его выступление от имени Группы 77.

Позвольте мне выразить нашу искреннюю признательность Генеральному секретарю за предоставленную нам информацию, содержащуюся в докладе (A/48/334) о Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы; докладе (A/48/336 и Corr.1) о "Мобилизации дополнительных ресурсов для обеспечения экономического подъема и развития в Африке: исследование общих потоков ресурсов в Африке"; и записке Генерального секретаря

(A/48/335 и Add.1) о "Необходимости и целесообразности создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран". Мы считаем, что эти доклады носят аналитический и всеобъемлющий характер и в этой связи они значительно облегчили рассмотрение нами этого очень важного вопроса.

Было бы целесообразно напомнить на этом этапе, что когда Генеральная Ассамблея проводила заключительный обзор и оценку печально известной Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986–1990 годы, международное сообщество пришло к печальному, однозначному выводу, что Программа не смогла стать узловым элементом в восстановлении и устойчивом росте нашего континента. Приводились самые разные причины такого провала, среди них такие факторы внутреннего характера, как слабость институтов и инфраструктуры, недостаточные людские ресурсы, засуха и затяжные вооруженные конфликты и политические потрясения, которые по-прежнему влияют на различные части континента. Однако имели место недостатки и внешнего характера, которые привели к провалу этой Программы, среди них неспособность двусторонних и многосторонних партнеров Африки обеспечить необходимый поток финансовых ресурсов на приемлемой и гарантированной основе, огромное бремя задолженности, резкое снижение цен на сырьевые товары на мировом рынке и ухудшение условий торговли. Именно по этой причине ради решения и преодоления этих проблем Генеральная Ассамблея приняла Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы.

Два года спустя после принятия Новой программы по обеспечению развития в Африке можем ли мы с уверенностью сказать, что это новое соглашение привело к успеху, когда, даже по самым скромным оценкам, Программа 1986–1990 годов потерпела серьезный провал? Моя делегация внимательно изучила этот вопрос и хотела бы выразить нашу признательность за действия, которые предпринимались до сих пор, в частности Организацией Объединенных Наций и другими учреждениями, в осуществлении Новой программы. Мы приветствуем усилия Генерального секретаря Его Превосходительства г-на Бутроса Бутроса-Гали, в частности, за его инициативу по созданию Группы лиц высокого уровня по проблемам развития Африки для

оказания помощи и консультаций по практическим мерам и задачам для облегчения скорейшего осуществления Новой программы. Мы отмечаем, что всего за шесть месяцев эта Группа уже провела две встречи для рассмотрения некоторых вопросов, имеющих критическое значение для осуществления Новой программы. Мы также с признательностью отмечаем деятельность Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) в этом отношении, в частности на основе специальных программ Национальных долгосрочных перспективных исследований, а также Африканской инициативы по созданию потенциала и на основе тесного сотрудничества с Организацией африканского единства, Экономической комиссией для Африки и Африканским банком развития. Наша благодарность также адресована правительству Японии, которое в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций и Всемирной коалицией для Африки успешно организовали и провели недавно закончившуюся Токийскую конференцию по вопросам развития Африки. Действительно, важность этой и аналогичных инициатив трудно переоценить.

Однако многочисленные доклады, представленные этой Генеральной Ассамблее, ясно свидетельствуют, что положение во многих африканских странах не только не улучшилось за последние два года, а, напротив, ухудшилось. Моя делегация полностью согласна с выводом Администратора ПРООН, высказанным в одном из его докладов о роли ПРООН в осуществлении Новой Программы, что эта Программа

"...пока еще не превратилась в координирующую структуру, стимулирующую международную и региональную поддержку развития континента". (DP/1993/17, пункт 4)

Когда Новая программа по осуществлению развития в Африке была принята, широко признавалось, что главным элементом поддержки международным сообществом усилий Африки было обеспечение соответствующего потока ресурсов. И если позволите сослаться на это соглашение, то в нем предполагалось, что для обеспечения среднегодовых темпов роста реального валового национального продукта в размере 6 процентов в африканских странах в 90-е годы в 1992 году рекомендуется установить чистый объем официальной помощи в целях

развития в размере минимум 30 млрд. долл. США при последующем увеличении реального чистого объема официальной помощи в целях развития в среднем на 4 процента в год. Мы с тревогой отмечаем в докладе Генерального секретаря о мобилизации дополнительных ресурсов, что

"С начала текущего десятилетия чистый совокупный объем потоков ресурсов в Африку сократился и в 1992 году был на 22 процента ниже по сравнению с 1990 годом".  
(A/48/336 и Corr.1, пункт 4)

Действительно, этот доклад придает этому опасному положению вещей должный контекст и перспективу, когда говорит, что:

"Сокращение чистых совокупных потоков ресурсов в 90-е годы, как представляется, свидетельствует о том, что произошла переориентация потоков".  
(A/48/336 и Corr.1, пункт 5)

Генеральный секретарь также указывает в своем докладе о выполнении Новой программы (A/48/334) на ненормальную ситуацию, в которой

"Хотя международное сообщество неизменно и заявляло о своей полной поддержке экономических реформ в Африке, эти заявления о поддержке не всегда воплощались в адекватные меры по оказанию финансовой помощи".  
(A/48/334, пункт 31)

Объем финансовой помощи, оказываемой на двусторонней основе странам Африки, сократился с 12 млрд. долл. США в 1990 году, когда многие из нас приступили к процессу стабилизации и осуществлению программ структурной перестройки, до 10,7 млрд. долл. США в 1991 году. Еще более парадоксальным является тот факт, что, как говорится в Обзоре мирового экономического положения за 1993 год (E/1993/60-ST/ESA/237), единственным географическим регионом среди развивающихся стран, который имел негативную передачу ресурсов в 1992 году, была Африка.

Никакая новая инициатива, программа действий или стратегия не будут успешными в

Африке, если не будут безотлагательно приняты всеобъемлющие меры для рассмотрения и решения мучительной для континента проблемы задолженности. Как четко отмечалось во многих последних докладах, включая представленные нам сегодня, в Африке отмечается самое высокое по сравнению со всеми развивающимися регионами мира соотношение задолженности к валовому национальному продукту и задолженности к экспорту: 100,1 процента и 281,3 процента, соответственно. Таковы масштабы и уродливые последствия проблемы внешней задолженности континента. Мы полностью согласны с мнением Генерального секретаря, когда он говорит, что

"проблему задолженности стран Африки невозможно решать в отрыве от вопроса о ресурсах, необходимых для экономического подъема и развития региона".  
(A/48/334, пункт 72)

Мы хотели бы также вновь сказать о безотлагательной необходимости новой, всеобъемлющей инициативы, охватывающей все виды внешней задолженности Африки: двусторонней, многосторонней и коммерческой. В этом отношении мы поддерживаем предложения Генерального секретаря относительно дальнейших усилий со стороны стран-доноров, направленных на списание долга в рамках официальной помощи на цели развития, и значительного увеличения чистых трансфертов из многосторонних финансовых институтов; мы также согласны с ним в отношении необходимости безотлагательно начать деятельность механизма по сокращению торговой задолженности.

Другим взаимосвязанным вопросом, имеющим решающее значение для подъема и развития в Африке, является вопрос условий торговли континента. Согласно представленным нам докладам, в 1992 году в большом числе африканских стран отмечалось значительное ухудшение условий торговли, особенно в результате падения цен на сырьевые товары и отсутствия доступа на рынки. Как отмечается в докладе, содержащемся в документе A/48/336 и Corr.1, подсчитано, что большое число стран Африки к югу от Сахары испытывали чистое ухудшение условий торговли, исчислявшееся в 16,5 млрд. долл. США на основе экспорта 1990 года, что эквивалентно 6,6 процента валового внутреннего продукта. В целом мы

глубоко обеспокоены тем, что доля Африки в мировой торговле, составляющая всего 2,1 процента от общего экспорта, осталась чрезвычайно низкой в 1993 году. Совокупный эффект такой неутешительной международной обстановки известен всем: низкий уровень сбережений и поступлений в иностранной валюте, чистый отток ресурсов и негативное влияние на возможность осуществляемых нами экономических реформ, что не содействует подъему и устойчивому росту.

Как отмечается в докладе, подготовленном Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций по поручению Генерального секретаря о необходимости и осуществимости создания фонда диверсификации для сырьевых товаров Африки, большинство стран региона рассчитывают всего на несколько сырьевых товаров в плане их экспортных доходов, и экспорт этих сырьевых товаров находится в состоянии застоя, что дает незначительную перспективу для роста. В документе объясняются причины такого застоя, и в итоге потери в поступлениях от экспорта этих товаров – причины, которые включают отсутствие международных возможностей рынка.

Вновь подчеркивается необходимость диверсификации сектора сырьевых товаров в Африке. Поэтому моя делегация благодарна Генеральному секретарю и приветствует его рекомендацию в качестве первого шага на пути к созданию специального механизма в рамках Африканского банка развития для финансирования предынвестиционного этапа проектов диверсификации сырьевых товаров. Мы надеемся на то, что в долгосрочной перспективе, по мере осуществления подобных инициатив, будут приняты конкретные меры по стабилизации условий торговли Африки и по допуску на рынки новой диверсифицированной номенклатуры экспортных сырьевых товаров Африки. В этом отношении мы хотели бы также еще раз сказать о безотлагательной необходимости скорейшего, сбалансированного, всеобъемлющего и успешного исхода Уругвайского раунда многосторонних торговых переговоров.

Сейчас я перейду к вопросу, который также тесно связан с экономическим подъемом и развитием в Африке. Почти через полтора года после завершения в июне 1992 года Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию в Рио-де-Жанейро

многие африканские страны приняли позитивные и решительные меры по осуществлению программ, содержащихся в Повестке дня на XXI век. Существует безусловная и прямая взаимосвязь между окружающей средой, устойчивым экономическим ростом и неуклонным развитием, народонаселением и ликвидацией бедности. Мы глубоко осознаем, что нищета, характерной особенностью которой является огромное несоответствие между населением и имеющимися ресурсами, является главным источником деградации окружающей среды на континенте. Нищета обусловила огромное давление на земельные ресурсы, включая леса, пастбища и отсталые методы ведения сельского хозяйства, и все это привело к обезлесению, эрозии почвы и опустыниванию.

Как отмечал Генеральный секретарь в своем докладе, полностью понимающий необходимость остановить и обратить вспять эти тенденции,

"африканские страны содействовали охране окружающей среды, как каждая в отдельности, так и все вместе, путем борьбы с опустыниванием, рационального управления природными ресурсами и принятия соответствующих законов об охране окружающей среды в горнорудном и промышленном секторах". (A/48/334, пункт 40)

Оставаясь приверженными достойному выполнению наших обязательств в рамках Повестки дня на XXI век, нам ясно, что, как мы уже отмечали, мы не можем решать эту проблему одни. Мы понимаем необходимость развивать наш национальный потенциал в целях выполнения программ, предусмотренных в Повестке дня на XXI век. Тем не менее, чтобы мы преуспели в этом, нам необходимы значительные новые финансовые и технологические ресурсы. Это потребует международного сотрудничества. В соответствии с духом и обязательствами, вытекающими из Конференции Рио, мы призываем международное сообщество оказать полную поддержку усилиям Африки, направленным на достижение устойчивого развития, при условии предоставления новых адекватных и дополнительных финансовых ресурсов и передачи на льготной основе экологически чистых технологий и доступа к ним. Прежде всего, мы призываем к установлению свободной,

открытой и неограниченной торговой системы и содействующей международной экономической обстановки.

Африка остается приверженной делу осуществления Новой программы, скрупулезно выполняя задачи, требуемые от нее в этом комплексе мер: широкое участие населения, создание здоровой окружающей среды, осуществление политики в области народонаселения и окружающей среды и содействие субрегиональному и региональному экономическому сотрудничеству и интеграции. Сейчас мы призываем международное сообщество вновь проявить солидарность с африканским континентом.

**Г-н ТАКУР** (Индия) (говорит по-английски): Я с удовольствием и большой долей оптимизма выступаю по пункту 24 повестки дня, озаглавленному "Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы". Вопрос о критическом экономическом положении в Африке стоит в повестке дня Организации Объединенных Наций с начала 80-х годов. Даже в то время различные учреждения Организации Объединенных Наций, включая Экономическую комиссию для Африки, делали серьезные предупреждения относительно того, что экономике Африки грозит застой или даже спад в уже и без того неприемлемых низких уровнях дохода на душу населения и валового производства. Уже отмечались недопустимость и невозможность сохранения такой ситуации. В действительности итогом этого стало, по удачному определению многих операторов, "потерянное для развития десятилетие". Испытывая тревогу в связи с сохранявшимся печальным состоянием экономики африканских стран, международное сообщество приняло в 1990 году, на сорок шестой сессии Генеральной Ассамблеи, Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы. С тех пор прошло два года. И сегодня у нас есть удачная возможность поговорить о достигнутом прогрессе и обратить внимание на те срывы, которые, возможно, случались в пути.

Я хотел бы обратить внимание на некоторые элементы Новой программы, в которых, с нашей точки зрения, нашли свое воплощение нарождающиеся концепции глобального партнерства в целях развития. В Программе признается, что международное сообщество несет совместную ответственность и

является полноценным партнером стран Африки в деле оказания помощи усилиям, предпринимаемым самими этими странами в целях достижения обеспечиваемого собственными силами социально-экономического роста и развития. Обязывая африканские страны к осуществлению разнообразных экономических реформ, Программа вместе с тем сосредоточивает внимание на необходимых в таких случаях сопутствующих элементах, к примеру таких, как создание благоприятной международной экономической обстановки.

Поэтому, наряду с уделением внимания поощрению расширения инвестиций, защите окружающей среды, содействию развитию сельского хозяйства и сельских районов, обеспечению продовольственной самообеспеченности и сочетанию тенденций в области народонаселения с потребностями развития, необходимо также осознать тот факт, что экономика стран Африки нуждается в катализическом и благотворном устойчивом воздействии внешних факторов. К их числу относятся: направление дополнительных ресурсов; улучшение условий торговли сырьевыми товарами; диверсификация производства и торговли; развитие вспомогательных сфер на субрегиональном и региональном уровнях и расширение масштабов прямого иностранного инвестирования. Неотъемлемой частью такой стратегии должны также стать усилия по сокращению задолженности и пересмотру сроков ее погашения.

Краткий обзор социально-экономических факторов, имеющих отношение к экономическому положению африканских стран, не оставляет, к сожалению, никаких сомнений в том, что достигнутые на сегодня результаты все еще не только не дотягивают до имевшихся ожиданий, но даже находятся ниже уровня первичных потребностей. Осуществляемые в некоторых странах меры структурной перестройки делают необходимым расширение общих объемов направления ресурсов для создания условий, благоприятствующих продолжению идущих реформ. Во многих странах процесс осуществления программ перестройки все еще очень непрочен. Их осуществление неизбежно ведет к социальным издержкам, порождая иногда угрозу для стабильности и, в понимании народных масс, ставя даже под вопрос саму устойчивость или желательность процесса преобразований. Если говорить о нашем

собственном опыте, то в нашей стране мы в рамках предпринятого нами крупного новаторского шага в направлении перестройки нашей экономики создали Национальный фонд обновления, задачей которого была компенсация социальных издержек. Это в какой-то мере смягчило социальные издержки переходного периода. Мы с самого начала уделяли первоочередное внимание положению наиболее уязвимых слоев. Однако ограничения, имевшиеся в плане обеспеченности ресурсами, несколько оказались на темпах и глубине этого повернутого лицом к потребностям человека переходного процесса.

К сожалению, складывается впечатление, что экономическое восстановление Африки – еще дело отдаленного будущего. В представленном Генеральным секретарем докладе "Мобилизация дополнительных ресурсов для обеспечения экономического подъема и развития в Африке: исследование общих потоков ресурсов в Африку" (A/48/336) весьма кстати обращается внимание на потребность в увеличении объемов предоставляемого частного капитала и прямых иностранных инвестиций. Существует единство мнений в отношении того, что существующая значительная нехватка накоплений на цели капиталовложений должна быть ликвидирована за счет средств из внешних источников. В Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, в целях обеспечения среднегодового роста объемов реального валового национального продукта на уровне не менее 6 процентов на период до 2000 года, рекомендуется направление в 1992 году по меньшей мере 30 млрд. долл. США в виде чистой официальной помощи. Однако среднегодовой приток прямых иностранных инвестиций в экономику стран Африки понизился с 2,5 млрд. долл. США в 80-е годы до 2 млрд. долл. США в 90-е годы. Соответствующий показатель для стран, расположенных к югу от Сахары, понизился с 1,3 млрд. долл. США до 1 млрд. долл. США.

Не менее унылая картина сложилась и в сфере предоставления частных займов. Фактически, после 1990 года Африка лишилась доступа к частным займам. Коммерческие займы и частные капиталовложения сейчас составляют менее 5 процентов от объема ресурсов, направляемых в регион. В регионе также отмечается чистый отток финансовых средств.

Совершенно очевидно, что для изменения этой картины на долгосрочной основе необходимы изменения в основной структуре производства и торговли. Важнейшими составляющими здесь должны быть диверсификация, расширение сырьевой базы, добавление стоимости в процессе производства и так далее. В докладе Генерального секретаря, посвященном вопросу о "Необходимости и целесообразности создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран" (A/48/335), было еще раз справедливо указано на то, что сочетание таких факторов, как рост задолженности, стремительный рост численности населения, ухудшение состояния окружающей среды, политическая нестабильность и гражданские беспорядки, а также чрезмерная зависимость в плане экспортных поступлений от небольшого числа основных видов сырья и резкое падение цен на них, привели к длительному снижению уровня доходов на душу населения.

Более того, приходится, к сожалению, отмечать и резкое ухудшение положения в сфере снабжения населения региона продовольствием. В этой связи я хотел бы обратить внимание на рекомендацию Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, предложившей учредить в рамках Африканского банка развития на первоначальный период в три-четыре года орган, который занимался бы проблемами диверсификации производимых африканскими странами сырьевых товаров и располагал бы капиталом примерно в 50–75 млн. долл. США.

Мировому сообществу известно, что на состоянии экономики стран Африки отрицательно сказалось и наличие оков колониализма и апартеида в Южной Африке. Обретение в 60-х годах большим числом африканских стран своей независимости привело к тому, что колониализм во многом исчез с лица африканского континента. Мы надеемся, что с проведением в апреле будущего года выборов в Южной Африке вскоре придет конец и апартеиду. Однако порожденный такой бесчеловечной и варварской системой социально-экономический дисбаланс будет по-прежнему оказывать воздействие на жизнь большинства африканского населения. Поэтому исключительно важно, чтобы усилия, прилагаемые с целью обеспечения развития в Африке, помогали бы и в решении проблемы устранения этого социально-экономического дисбаланса, с тем чтобы люди

могли иметь равные права в плане экономических возможностей и социального статуса, так же, как и в плане обеспечения политических прав.

Мы горячо приветствуем усилия, приложенные Специальным комитетом по деколонизации и Специальным комитетом против апартеида и приведшие к зарождению мощного международного движения, направленного на решение этих проблем.

В оказании поддержки африканским освободительным движениям и предпринимаемым африканскими странами усилиям по достижению устойчивого экономического роста Индия исходит из своей глубокой приверженности исповедуемым ею основополагающим принципам. Эта приверженность обрела реальное выражение в виде Африканского фонда, созданного по нашей инициативе в целях содействия в осуществлении проектов и оказания иной технической помощи "прифронтовым" государствам в различных областях деятельности, в том числе в развитии людских ресурсов и борьбе с последствиями засухи. На 1992 год Фондом было распространено в форме такой помощи до 500 млн. долл. США. Наше сотрудничество с Сообществом по обеспечению развития на юге Африки представляет собой еще одно свидетельство нашего стремления быть равноправным партнером в усилиях, направленных на осуществление развития в Африке. Мы активно содействовали обеспечению экономического развития африканских стран, в частности посредством осуществления Индийской программы технико-экономического сотрудничества, в рамках которой мы взаимодействовали с рядом африканских стран, оказывая им разнообразную техническую помощь в форме содействия в реализации проектов, расширения сети профессиональной подготовки в Индии, направления индийских экспертов, содействия в составлении технико-экономических обоснований, обеспечения консультативных услуг и организации учебных поездок. Следует отметить тот факт, что в рамках этой Программы в Индии прошли подготовку свыше 20 000 стажеров из разных стран, большинство из которых представляли страны Африки.

В числе осуществляемых в настоящее время проектов — создание центра дистанционного зондирования в Нигерии, центра по осуществлению программы профессионального

обучения в Сенегале и несколько проектов в Маврикии. Мы предложили обеспечить подготовку кадров в целом ряде областей, таких, как банковское дело, управление финансовой деятельностью, гидрология и управление водными ресурсами, развитие городов, средства массовой информации, рыболовство, электронная промышленность, обработка полученных со спутников снимков, упаковка товаров, переработка продуктов питания, малые предприятия, селекция, шелководство, биогазовые технологии, планирование и профессиональная подготовка в сфере людских ресурсов и так далее. В июле 1991 года в рамках взятых на себя обязательств по обеспечению сотрудничества по линии Юг-Юг Индия приняла решение направить добровольцев для обеспечения взаимодействия с другими развивающимися странами в осуществлении их программ развития. Было принято решение первоначально направить 50 специально отобранных добровольцев в десять выбранных стран Азии и Африки.

В заключение я хотел бы подтвердить, что консенсусные программы экономического развития Африки существуют. У нас имеется Новая программа Организации Объединенных Наций. Декларация о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах, и Международная стратегия развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций (1991–2000 годы) также распространяются на страны африканского региона. Сейчас совершенно очевидно, что нет недостатка в планах и программах, не хватает скорее способности и готовности претворить их в реальность. Поэтому в центре нашего внимания при обсуждении должно быть то, каким путем мы можем обеспечить быстрое и эффективное осуществление наших принятых обязательств.

Позвольте заверить Ассамблею в том, что Индия по-прежнему исполнена решимости оказывать активную поддержку этим усилиям.

**Г-н АБИБИ** (Конго) (говорит по-французски): Моя делегация полностью поддерживает заявление, с которым от имени Организации африканского единства (ОАЕ) выступил посол Египта, и высоко оценивает поддержку, оказанную послом Колумбии от лица Группы 77.

Критическое положение, в котором оказалась экономика африканских стран, является тяжелым бременем для нашего сознания и придает проходящему обсуждению Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы новое измерение в свете надежд многих тысяч людей, страдающих от голода, нищеты и стихийных бедствий на континенте.

Никоим образом не ставя своей целью любой ценой догнать остальных, Африка должна идти в ногу со всеми, учитывая неуклонный прогресс в экономическом развитии. Однако из представленных наше рассмотрение исследований и документов яствует, что экономическое и социальное положение в большинстве африканских стран усугубилось.

Постоянно возрастающее бремя задолженности, постепенное сокращение объема официальной помощи в целях развития, сокращение потоков иностранного капитала, ухудшение условий торговли, резкий прирост населения, многократные стихийные бедствия, политическая нестабильность, затяжные внутренние конфликты и ухудшение состояния окружающей среды создают положение, угрожающее целому ряду африканских стран созданием условий крайней нищеты и тем самым ослаблением перспектив устойчивого развития на континенте, особенно в районах к югу от Сахары.

Продолжающееся сокращение доли Африки в мировых рынках отражает очевидную и постепенную маргинализацию. В такой ситуации выживание Африки зависит от ее способности решить все эти проблемы как с помощью своих собственных усилий, так и опираясь на прочную международную солидарность.

Именно поэтому принятие Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы вызвало в наших странах такой энтузиазм, будучи своего рода нравственным обязательством, связывающим наш континент с международным сообществом. Разумеется, слишком рано оценивать результаты этого важного пакта солидарности. Однако уже представляется необходимым разработать еще более смелые шаги, с тем чтобы небольшие сдвиги, наметившиеся в той или иной области, претворить в решительные действия, которые положат начало подлинному экономическому

подъему на континенте. Поэтому моя делегация однозначно поддерживает план по созданию фонда диверсификации для африканских сырьевых товаров, и Уругвайский раунд многосторонних торговых переговоров будет быстро завершен, с тем чтобы усилия африканских стран не были сведены к нулю несбалансированной системой торговли, которая по-прежнему сохраняется на международном уровне.

Сегодня Конго оказалось перед лицом экономического и финансового банкротства в результате катастрофической политики, проводившейся более двух десятилетий, и негативного влияния внешних факторов в связи с мировым кризисом. Новая экономическая политика, которую намеревается проводить президент Паскаль Лиссуба, опирается на экономическую свободу и свободу для всех предпринимателей проявлять творческий и новаторский подход. Политически она основывается на демократическом подходе, то есть на замене единоличной власти плюрализмом, что обеспечивает максимально широкое участие в определении политики возрождения и ее осуществлении.

"Освобождая свободу", мы надеемся, что демократия будет способствовать укреплению творческого подхода как источника новаторства и, таким образом, обеспечит развитие духа предпринимательства, а также занятость, принесет стране процветание и тем самым поможет экономическому развитию. Создание государства, опирающегося на закон, государства, в котором правопорядок касается всех, а свобода личности во всех ее проявлениях уважается и охраняется, имеет своей целью обеспечить организационную структуру, благоприятствующую развитию частного предпринимательства и создания цивилизованного общества.

Результатом этого плана является ряд концептуальных положений. Первое заключается в том, что экономическое развитие и социальный прогресс опираются на поощрение инициативы, индивидуального творческого подхода и цивилизованного общественного уклада в сочетании с международной помощью, улучшением условий торговли, расширением иностранных капиталовложений и ограничением государственного вмешательства в подотчетные ему сектора, такие, как национальные инфраструктуры.

Такова была цель семинара-симпозиума, организованного в 1992 году в Пуэнт-Нуаре по вопросу "Управление новаторским, творческим и предпринимательским духом", в котором приняли участие целый ряд международных экспертов из Соединенных Штатов Америки, Франции, Германии, Швейцарии, Италии, Кот-д'Ивуара, Заира и Центральноафриканской Республики. Симпозиум, в числе прочего, рекомендовал создать финансовую компанию для реализации новаторских проектов, предприятие со смешанным капиталом, функцией которого было бы переводить от обычных банков на себя финансирование новаторских проектов, требующих реального риска.

Второе концептуальное положение касается значимости людских ресурсов в преодолении технических проблем, что, несомненно, является ограничивающим фактором для экономического развития континента. Одним из факторов, которые более всего усугубляют кризисное положение в Африке, является то, что развитие уже не зависит только от способности сделать капиталовложения в важные отрасли производства или от наличия сырьевых материалов: оно все более зависит от способности управлять этими капиталовложениями и воспользоваться научно-технической информацией в связи с ними.

Существование синтетических материалов, простых или композитных, приводящих к понижение спроса на сельскохозяйственные продукты или минеральное сырье, но не вытесняющих полностью последнее, привело к падению цен на экспортные товары африканских стран и поэтому сказалось на их доходах. Но африканские страны существенно зависят от экспорта сырьевых материалов или полуобработанных товаров в лучшем случае.

Поэтому выживание Африки сегодня требует усилий по развитию собственных, внутренних творческих сил и субрегиональной и региональной экономической интеграции, а также реальной возможности усвоить иностранную технологию в целях ускоренного и устойчивого развития.

В этой связи передача "ноу-хау" может сыграть особую роль в придании импульса многим секторам экономики. Укрепляя такое сотрудничество, правительство Конго недавно предложило — и парламент принял — поправку к нашему национальному кодексу для облегчения

натурализации иностранцев, которые работают в нашей стране в различных экономических областях и которые хотели бы получить конголезское гражданство.

Вполне очевидно, кризисы являются постоянным явлением в жизни человечества, будь то в результате эпидемий, эндемических заболеваний, голода, войн или стихийных бедствий. Однако на пороге двадцать первого века должны ли мы ожидать урегулирования проблем посредством катастроф? Сегодня возможно ответить "нет" благодаря сознательным, ответственным и согласованным действиям со стороны всего человечества.

**Г-н ХУАРАКА** (Намибия) (говорит по-английски): Моя делегация хотела бы прежде всего отметить и поддержать заявления, сделанные делегациями Египта и Колумбии, соответственно от Группы африканских государств и от Группы 77.

Генеральная Ассамблея на своей сорок шестой сессии с большим оптимизмом приняла Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы, поскольку считала, что она предоставляет хорошие всеобъемлющие многосторонние рамки для рассмотрения различных важнейших проблем экономического развития африканского континента. Сегодня вместе с другими намибийская делегация по-прежнему убеждена, что Новая программа может быть средством обеспечения того, чтобы Африка по-прежнему была в центре внимания в Организации Объединенных Наций в 90-е годы. Новая программа должна быть катализатором, придающим политический импульс и силу другим мероприятиям в области развития, осуществляемым как на африканском континенте, так и за его пределами.

**Г-н Харази (Исламская Республика Иран), заместитель Председателя, занимает место Председателя.**

Объем производства в Африке вырос на 1,5 процента в 1992 году после аналогичных темпов роста в 1991 году. Показатели объема производства на душу населения вновь понизились, как и в начале 80-х годов. В 1992 году Юг Африки и часть Восточной Африки жестоко пострадали от засухи. Лишь в моей одной стране производство зерновых сократилось более чем на 70 процентов. Засуха

привела к дефициту платежного баланса в связи с увеличением импорта продуктов и сокращением экспорта и финансовых бюджетов в результате программ оказания чрезвычайной помощи. Засуха ударила не только по сельскому хозяйству, но и по промышленности, занимающейся обработкой сельскохозяйственной продукции, и по производителям другой продукции, или из-за того, что полученная на гидроэлектростанциях энергия стала дороже и нехватка воды оказывается на производственных процессах, связанных с потреблением воды, или из-за того, что нехватка воды негативно сказалась на производительности рабочей силы.

Таким образом, Намибия хотела бы, чтобы 1994 год стал годом активизации усилий и принятия новых обязательств в отношении эффективного осуществления Новой программы международным сообществом. Усилия африканских стран в их стремлении к росту и развитию принесут небольшие плоды, если международная торговая система не предоставит экспортным товарам из африканских стран доступ на рынки развитых стран. Если мировая экономика не подвергнется реформе для обеспечения равенства и справедливости в интересах всех, наши усилия будут тщетными.

Совершенно ясно, что Генеральный секретарь прилагает серьезные усилия для обеспечения успешного осуществления Новой программы. Это достойно похвал. Однако это следует дополнить конкретными и позитивными мерами – со стороны африканских стран в частности, но также и со стороны остального международного сообщества – для обеспечения на африканском континенте роста и развития на устойчивой и реальной основе.

Мы помним о том, что Африке необходимо диверсифицировать производство своих основных сырьевых товаров для стабилизации или для повышения своих доходов от экспорта перед лицом неизменного падения цен на основные сырьевые товары и постоянного ухудшения условий торговли. Мы в Намибии поставили задачей энергично выполнять свои обязательства в соответствии с Новой программой для достижения роста и развития на устойчивой и реальной основе. Поэтому мы призываем международное сообщество предоставить нам поддержку, в отношении которой мы все взяли на себя обязательства в Новой программе по обеспечению развития Африки в 90-е годы. Это – безотлагательная необходимость для

учреждения фонда диверсификации в рамках Африканского банка развития для помощи в подготовке проектов по диверсификации производства и программ в Африке. Государства-члены и многосторонние организации должны вносить вклад в этот фонд диверсификации с целью сделать его функционирующим в ближайшее время.

Сокращение притока финансовых ресурсов в Африку, которая является единственным континентом, сталкивающимся с отрицательным чистым притоком ресурсов в 90-е годы, является предметом серьезной тревоги для Африки. Предоставление адекватного потока ресурсов Африке является важнейшим элементом в поддержке со стороны международного сообщества. Необходимо внести вклад в достижение устойчивого реального роста валового национального продукта в пересчете на душу населения.

В свете всего этого моя делегация призывает международное сообщество увеличить приток финансовых ресурсов в Африку, поскольку они чрезвычайно важны для активизации роста и устойчивого развития экономик африканских стран и также для обеспечения эффективной поддержки политических и экономических реформ, в которых участвуют сейчас многие африканские страны, помогая, таким образом, смягчить их суровое социальное воздействие.

**Г-н ХУСЛИД** (Норвегия) (говорит по-английски): Я хотел бы выразить свое удовлетворение по поводу предоставленной мне возможности выступить по этому вопросу, который мне очень близок.

Я имею честь сделать это заявление от имени стран Северной Европы – Дании, Финляндии, Исландии, Швеции и Норвегии.

Страны Северной Европы приветствуют эту первую возможность принять участие в обсуждении и проведении Генеральной Ассамблеей оценки результатов осуществления Новой программы по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, которая была принята почти два года назад. Как говорится в самом тексте этой Программы, документ является собой подтверждение приверженности процессу развития Африки, основанному на принципе разделенной ответственности и полного сотрудничества между Африкой и международным сообществом. В

этом контексте Программа определяет соответствующие обязательства африканских стран, международного сообщества и системы Организации Объединенных Наций.

Страны Северной Европы воздают должное докладу Генерального секретаря, содержащемуся в документе А/48/334, в котором четко обрисованы основные черты экономического и социального развития, подчеркиваются некоторые основные проблемы и определены будущие. Мы выражаем признательность Генеральному секретарю за его личное участие в решении этих вопросов.

В том, что касается последних событий, необходимо признать, что в целом они были удовлетворительными. В докладе подводится итог этому процессу и говорится, что

"Подобно тому, как это было в 80-е годы, африканские страны вступили в 90-е годы, в той или иной степени переживая многосторонний кризис в таких важнейших областях, как продовольственная обеспеченность, народонаселение, обеспеченность жильем, здравоохранение, образование, энергетика, промышленное производство, торговля, задолженность и окружающая среда". (A/48/334, пункт 52)

Следует отметить, что в первые три года нынешнего десятилетия внутренний валовой продукт стран региона в целом увеличивался лишь на 2,1 процента в год. С учетом того, что среднегодовой рост населения составлял 3 процента, доход на душу населения продолжал сокращаться. Не может быть сомнения в том, что исключительно быстрый рост населения представляет собой серьезное испытание для африканских стран. Эта проблема также отмечается в докладе.

Однако довольно неудовлетворительные общие показатели, которые приводятся в докладе, скрывают серьезные различия в функционировании экономики, и можно с удовлетворением отметить, что некоторые страны, целенаправленно осуществляющие экономические и социальные реформы, достигли удовлетворительных показателей роста. И все же вызывают сожаление прогнозы Всемирного

банка и других институтов, которые свидетельствуют о том, что число населения Африки, проживающего в условиях абсолютной нищеты и составлявшего в 1985 году 85 миллионов человек, причем Африка является единственным регионом мира, где этот факт является подлинным, к 2000 году может составить 265 миллионов человек.

Эта неблагоприятная ситуация выдвигает необходимость осуществления конкретных действий, и прежде всего со стороны самих африканских стран, но в равной степени и со стороны международного сообщества, которое в соответствии с Новой программой обещало полную и ощутимую поддержку усилий африканских государств.

Ввиду жестких временных рамок я вынужден прибегнуть к довольно выборочному подходу к инициативам и мерам по решению проблем, стоящих перед Африкой. От имени стран Северной Европы позвольте мне обратить внимание на несколько разделов, и я хотел бы начать с важного вопроса задолженности.

Нам известно, что страны региона к югу от Сахары по-прежнему страдают от серьезной проблемы внешней задолженности. В среднем платежи в счет обслуживания долга по контрактам в странах Африки с низким доходом выражаются в огромной сумме, составляющей 80 процентов ежегодных поступлений от экспорта. Вряд ли принесет облегчение стабилизация или даже некоторое уменьшение соотношения задолженность – обслуживание долга до тех пор, пока будет накапливаться сама просроченная задолженность. Хотя обстоятельства, в которых находятся страны, очень существенно отличаются, мы во многих случаях сталкиваемся с довольно существенным дисбалансом между обязательствами по задолженности и обслуживанию долга, с одной стороны, и способностью вносить платежи, с другой. В равной степени понятно, что официальная помощь в целях развития никогда не будет в состоянии заполнить финансовые проблемы и тем самым решить проблему. Поэтому мы обязаны самым конкретным образом подойти к опасной проблеме задолженности Африки и сделать это в неотложном порядке. Если Африка вступит в следующее тысячелетие в сопровождении кошмара массированной внешней задолженности, последствия могут быть действительно катастрофическими.

На этом фоне страны Северной Европы приветствуют факт недавнего признания некоторыми государствами-кредиторами из числа членов Парижского клуба, что ряд стран, имеющих серьезную задолженность, нуждаются в облегчении долгового бремени, которое должно быть намного выше нынешних 50 процентов. Мы также приветствуем тот факт, что подход к сокращению объема задолженности прочно утвердился в повестке дня Парижского клуба. В частности, в случае с беднейшими африканскими странами существует острая необходимость принятия таких мер. При условии, что эти африканские страны привержены процессу экономических реформ и структурной корректировки, страны Северной Европы по-прежнему готовы сократить на 80 процентов объем их задолженности. Мы настоятельно призываем Парижский клуб действовать оперативно в решении этого срочного вопроса. Крайне необходимы экстренные меры, и существует необходимость исключительной гибкости, а кредиторам за рамками Парижского клуба нужно последовать этому примеру.

Далее, необходимо самым эффективным образом использовать существующие многосторонние механизмы, которые показали себя исключительно полезными для африканских стран. Следует в полной мере использовать недавно пополненный фонд в целях сокращения задолженности Международной ассоциации развития – так называемое шестое измерение, – который облегчает выкуп коммерческого долга на вторичных рынках. В Международном валютном фонде (МВФ) до конца этого года следует достичь согласия в вопросе о расширенном фонде структурной перестройки, а льготный элемент не должен превышать аналогичный показатель нынешнего плана. Программа МВФ по накоплению прав, направленная на ликвидацию задолженности, также требует совершенствования или же некоторого развития. Страны-доноры должны также рассмотреть вопрос о пополнении ресурсов "пятого измерения" Всемирного банка, который в настоящее время субсидирует 90–100 процентов платежей по банковским процентам стран – членов Международной ассоциации развития, большинство из которых являются африканскими. Двусторонние субсидии могли бы также облегчить расширение охвата частей основных выплат.

В том, что касается финансирования, страны Северной Европы считают, что Специальная программа помощи Всемирного

банка для стран, расположенных к югу от Сахары, с низким доходом и высоким бременем задолженности, является исключительно успешным механизмом координации поддержки процесса экономических реформ в Африке. В настоящее время в рамках программы предусматривается легко компенсируемая поддержка платежного баланса для 27 беднейших африканских стран с высоким бременем задолженности, которые осуществляют всеобъемлющие программы экономических реформ. Страны Северной Европы поддерживают эту программу со времени ее создания в 1987 году, и мы приветствуем тот факт, что двусторонние доноры вместе с Программой развития Организации Объединенных Наций, Африканским банком развития и Всемирным банком недавно пришли к согласию приступить к третьему этапу Специальной программы помощи в 1994–1996 годах.

Страны Северной Европы также участвуют активно и конструктивно в возобновившихся сейчас переговорах об Африканском фонде развития. С учетом огромных потребностей в концессионных ресурсах в Африке Африканский фонд развития играет решающую роль в качестве канала направления таких ресурсов на этот континент.

Страны Северной Европы хотели бы обратить внимание этой Ассамблеи на Токийскую конференцию по вопросам развития в Африке, состоявшуюся в октябре этого года. Эта Конференция и Токийская декларация по вопросам развития в Африке представляет, на наш взгляд, значительный шаг вперед в деятельности по укреплению зародившегося нового партнерства по обеспечению устойчивого развития в Африке, и это находится в соответствии с Новой программой.

Мы полностью согласны с Токийской декларацией в том, что касается огромной важности процесса одновременного проведения политической и экономической реформы, необходимости участия частного сектора во внутренней экономической деятельности и особого значения расширения регионального сотрудничества в Африке при использовании в то же время ценного опыта в области развития, имеющегося у азиатских стран.

Страны Северной Европы активно поддержали также Всемирную коалицию для Африки (ВКА) с участием, как всем нам

известно, и африканских и неафриканских стран и организаций. Созданная всего лишь несколько лет назад, ВКА была и остается важной политической инициативой, обеспечивающей поддержку для Африки, и форумом для равноправного партнерства между африканскими странами и их донорами. Мы с удовлетворением отмечаем, что ВКА проявляет острый интерес к целому ряду важных вопросов, стоящих в международной повестке дня, а именно к Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы.

Мы приветствуем тот акцент, который ставится на будущей деятельности ВКА по решению таких наиболее приоритетных вопросов, как демократия и компетентное правление, укрепление мер по проведению экономических реформ, региональная интеграция и политика реформ в области сельского хозяйства. Всемирная коалиция для Африки может внести важный вклад в том случае, если ее деятельность будет должным образом скоординирована с другими политическими инициативами и усилиями международных организаций. Страны Северной Европы хотели бы, чтобы ВКА играла даже еще более активную роль в исследовании взаимосвязи между политическими и экономическими реформами и условиями обеспечения устойчивого процесса демократизации в Африке.

Само собой разумеется, что система Организации Объединенных Наций должна и впредь играть важную роль в осуществлении Новой программы. Отведенное мне время не позволяет детально останавливаться на этой деятельности, которая должна быть нацелена — я подчеркиваю это — на все программы Организации Объединенных Наций, равно как и на усилия специализированных учреждений. В этом контексте механизм Административного комитета по координации под умелым руководством самого Генерального секретаря должен в полной мере использоваться.

В заключение позвольте мне высказать некоторые соображения по весьма важной теме диверсификации. Страны Северной Европы изучили с большим интересом записку Генерального секретаря, озаглавленную "Необходимость и целесообразность создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран" (A/48/335). Этот документ обеспечивает нас полезной информацией

об экономическом положении в Африке и рисует скорее мрачную картину нынешней ситуации и будущих перспектив для большинства африканских стран. С другой стороны, в записке указываются возможности и потенциал осуществления диверсификации. Мы знаем, что некоторые африканские страны предприняли значительные усилия по проведению реформы своей экономики, несмотря при этом на значительные социальные издержки.

Страны Северной Европы согласны с содержащимся в докладе заявлением о том, что ответственность за осуществление диверсификации будет лежать прежде всего на национальных властях и что мобилизация национальных ресурсов является ключевым моментом в процессе диверсификации. Однако мы отдаем себе отчет в том, что многие страны нуждаются в помощи извне для дополнения своих национальных усилий. Такая помощь сегодня предоставляется по двусторонним каналам и через многосторонние учреждения, как, например, Всемирный банк, Международный валютный фонд, Африканский банк развития и Общий фонд. Кроме того, предоставляется техническая помощь в области диверсификации в рамках целого ряда других программ и организаций в системе Организации Объединенных Наций. Тем не менее в докладе утверждается, что ресурсы, направляемые на финансирование мер по диверсификации, недостаточны и что поэтому существует необходимость в создании для этих целей нового механизма в рамках Африканского банка развития.

Страны Северной Европы решительно привержены содействию африканским странам в осуществлении ими процесса диверсификации. Мы считаем, однако, что вопрос диверсификации следует рассматривать в более широком контексте и что он не должен рассматриваться в слишком узком плане. Успешное осуществление диверсификации взаимосвязано с политикой структурной перестройки, эффективным правлением, благоприятной обстановкой для частных инвестиций, существующей инфраструктурой и политикой в области развития людских ресурсов. Так, страны Северной Европы могли бы должностным образом оценить более тщательно разработанный комплексный подход, обозначенный в докладе, по отношению к мерам в области диверсификации.

Отмечая это, страны Северной Европы продолжат тем не менее рассмотрение этого доклада и будут участвовать в обсуждении этой важной темы наряду с другими странами.

**Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы** представляет собой огромную задачу для Африки, мирового сообщества и системы Организации Объединенных Наций. Страны Северной Европы будут участвовать в решении этой задачи.

До сего момента я выступал от имени стран Северной Европы. Прежде чем я покину эту трибуну, я хотел бы вкратце и от себя лично, будучи Председателем комитета, который вел переговоры о Новой программе два года назад, попытаться хотя бы частично ответить на вопрос, который, как я уже несколько раз отмечал, задавался сегодня ораторам и который с некоторыми отклонениями в ту или иную сторону звучал следующим образом: "Каковы последствия этой Программы? Каковы ее итоги?". Это хороший и важный вопрос, и на него нелегко дать ответ. Однако нам было бы полезно попытаться понять, чего можно добиться на основе реализации этой Программы и чего нельзя.

Прежде всего эта Программа – и мы должны это учитывать – представляет собой политический документ. Это не совершенный документ, ибо он является собой компромисс, более или менее сформулированный в ходе заседания, проходившего поздней ночью в сентябре 1991 года; это не панацея, с помощью которой можно решить проблемы Африки. Программа тем не менее содержит ряд важных принципов и целей, которые были приняты как Африкой, так и всем мировым сообществом на основе консенсуса на этой Генеральной Ассамблее.

Один из этих принципов заключается в общей ответственности и полном партнерстве. Другой – в оказании полной и ощущимой поддержки африканским усилиям. Еще одна цель заключается в 6-процентном годовом приросте.

Это те цели и принципы, которые не могут быть осуществлены, даже если бы они были санкциями Совета Безопасности; однако они могут и должны служить ориентирами и политическими обязательствами для действий как

внутри системы Организации Объединенных Наций, так и за ее пределами. Как таковые, они должны служить вдохновением и импульсом к действиям, как на многостороннем, так и двустороннем уровнях.

Если Программа будет использоваться таким образом, то, я считаю, она могла бы сослужить очень полезную службу на протяжении всех 90-х годов, в течение которых, как известно, Организация Объединенных Наций будет возвращаться к ней несколько раз. Однако мы должны помнить, что именно мы все должны осуществлять и поддерживать эти принципы, под которыми мы все подписались.

**Г-н АБДЕЛЛА** (Тунис) (говорит по-французски): Тунисская делегация имеет ряд замечаний по пункту 24 повестки дня "Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в 90-е годы".

Позвольте мне начать с выражения удовлетворения проявляемым международным сообществом интересом к той сложной экономической ситуации, которая царит в Африке в течение уже нескольких десятилетий. Программа действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986–1990 годы была выражением приверженности Организации Объединенных Наций развитию Африки. Это соглашение между африканскими государствами и Организацией Объединенных Наций было первым в своем роде; теперь оно дополнено Новой программой Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы, которая отражает обновленную приверженность Объединенных Наций оказывать поддержку африканским усилиям, направленным на развитие. Для всех наших государств она представляет собой акт верности и признак надежды, который поддерживает наши решения, несмотря на неустойчивость международной обстановки и трудности момента.

Следует напомнить, что африканский экономический и социальный кризис 80-х годов, который не ослабевал на протяжении всего десятилетия, до сих пор не закончился в обширных регионах континента. Совмещенная с продолжительной засухой, такая ситуация не могла не привести к социальным потрясениям, подрывающим и без того неустойчивую стабильность стран, многие из которых стали чрезвычайно уязвимыми.

Эти внутренние факторы, дестабилизирующие сами по себе, были дополнены международной ситуацией с целой уймой ее проблем. Ухудшающиеся условия торговли, гнетущее бремя долговых обязательств, стагнация – даже снижение – притоков внешних ресурсов – таковы лишь самые удручающие из общих трудностей стран Африки. В такой неблагоприятной обстановке африканские страны вынуждены были брать на вооружение такую политику, которая обратила бы вспять эту негативную тенденцию и привела бы в порядок их разоренную экономику.

С этой целью практически всеми из наших стран были приняты программы по стабилизации и структурной перестройке, разработанные Международным валютным фондом (МВФ) и Всемирным банком. Однако в осуществлении этих экономически ограничивающих и социально дорогостоящих программ реформ и структурной перестройки, за претворение в жизнь которых наши страны взялись мужественно и с дальновидностью, ожидаемые результаты до сих пор не достигнуты.

В этом контексте я хотел бы сослаться на один из докладов Генерального секретаря по данному вопросу, содержащийся в документе A/48/336 и Corr.1 и озаглавленный "Мобилизация дополнительных ресурсов для обеспечения экономического подъема и развития в Африке". В этом документе мы читаем, что более 30 африканских стран предпринимают энергичные усилия по осуществлению программ структурной перестройки. Мы также читаем, что ежегодно разрыв между развитыми странами и Африкой увеличивается. И что еще хуже, увеличивается даже разрыв между Африкой и другими развивающимися странами. В этой связи я бы напомнил, что в 1981 году в Африке располагались 21 из наименее развитых стран; в 1991 году это число возросло до 32.

Продолжая свой анализ, доклад Генерального секретаря указывает на то, что доступ Африки к международным финансам становится все более и более ограниченным. В будущем континенту придется столкнуться с конкуренцией еще около 20 стран других регионов – стран, также имеющих право на получение такой финансовой помощи.

Хотя в то время, когда существует консенсус по поводу того, что человек должен быть целью и средством в служении миру,

безопасности, прогрессу и развитию, экономический рост в Африке не поспевает за ростом населения: не наблюдается никакого улучшения в условиях жизни наиболее обездоленных слоев. Величайшая стоящая сегодня перед Африкой задача заключается в искоренении нищеты и возобновлении экономического подъема, которые необходимы для обеспечения развития стран континента и благополучия их народов.

Поэтому Тунис считает, что международному сообществу следует в срочном порядке рассмотреть дополнительные меры с целью обращения вспять такой тенденции и привлечения финансовых ресурсов на африканский континент, с тем чтобы предоставить нашим странам возможность вернуться на путь экономического подъема и гарантировать нашим народам то благополучие, к которому они так стремятся.

Для этого, с нашей точки зрения, краеугольным камнем любых усилий по оказанию нашим странам помощи в разрыве пут их зависимости и предоставлению нашему континенту возможности играть на международной арене достойную его роль, как политическую, так и в области торговли и экономической деятельности, должно быть урегулирование проблемы африканской задолженности.

Моя страна, которая на протяжении последнего десятилетия постоянно отстаивает этот подход на самом высоком уровне, также приветствует сегодня основные направления и программу действий, подготовленные Организацией Объединенных Наций и сформулированные в Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, особенно в том, что касается сложнейшей проблемы задолженности.

В этой связи я хотел бы вновь сослаться на доклад Генерального секретаря по этому вопросу, в котором отмечается, что

"В настоящее время африканские страны, международное сообщество и международные организации пришли к общему пониманию того, что проблема задолженности африканских стран не может рассматриваться в отрыве от

вопроса о финансовых ресурсах, необходимых для экономического подъема и развития континента".  
(A/48/336, пункт 56)

В том же документе далее говорится:

"... пришло время разработать новую инициативу в отношении задолженности африканских стран".  
(Там же)

Принятая, таким образом, стратегия полностью отвечает нашим интересам, поскольку она покрывает все категории внешней задолженности: двустороннюю, многостороннюю и торговую.

Другой вопрос, который моя делегация хотела бы поднять здесь сегодня, касается ответственности и обязательств Африки в свете выполнения Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке. По этому вопросу позвольте мне, в частности, напомнить о результатах недавней Токийской международной конференции по развитию в Африке, которая проходила 5-6 октября этого года. Это важное мероприятие, в котором принимала участие и моя страна, предоставило участникам из Африки возможность торжественно подтвердить основную ответственность правительства и народов нашего континента за развитие своих стран.

Токийская декларация по развитию в Африке, озаглавленная "На пути в XXI век", подтвердила, таким образом, обязательство африканских государств проводить политику структурных изменений своих экономических систем, углублять процесс демократизации в обществе и повышать качество управления своими местными ресурсами.

Председатель возвращается на свое место.

Токийская конференция также предоставила возможность развитым странам подтвердить свою приверженность поддержке усилий, предпринимаемых Африкой в процессе своего развития. Поскольку диверсификация экономики африканских стран является одним из приоритетов Новой программы, призванных помочь этому континенту освободиться от зависимости в плане экспорта сырья, делегация Туниса надеется на то, что заверения партнеров развивающихся стран в готовности оказывать нам поддержку материализуются в форме взносов в

создание диверсификационного фонда для Африки.

В заключение делегация Туниса хотела бы коснуться вопроса о сотрудничестве Юг-Юг; это один из вопросов, на которые Африка обращает особое внимание в свете своей приверженности Новой программе. В этой связи я с удовольствием напоминаю о том, что Тунис имел честь организовать в прошлом месяце совместно с Организацией африканского единства и Лигой арабских государств первую арабо-африканскую торговую ярмарку. Эта ярмарка, ставшая конкретным шагом в направлении сотрудничества между арабским и африканским сообществами, а мы относимся и к одному и к другому, проходила в Тунисе с 22 по 29 октября 1993 года.

Этот важный пример сотрудничества Юг-Юг удачно совпал с двенадцатой Конференцией министров торговли африканских стран, проходившей в Тунисе 23-24 октября. Эти два события позволили нашим экономистам и государственным деятелям сравнить свой опыт и подчеркнуть необходимость укрепления внутрирегиональных и межрегиональных связей Юг-Юг. Документы и резолюции, принятые африканскими министрами в конце их встречи, подтвердили этот основополагающий подход.

Подход, занятый в этой связи министрами торговли африканских стран, отвечает рекомендациям нового порядка в том, что касается сотрудничества Юг-Юг. Мы надеемся, что договор о создании Африканского экономического сообщества, подписанный в июне 1991 года в Абудже, вскоре станет действующим в результате принятых конкретных действий.

Что касается нашего субрегиона, Магриба, то делегация моей страны не может не выразить удовлетворения достижениями пяти государств – членов Союза арабского Магриба на пути к достижению комплементарности. Многие из действующих сегодня договоров и соглашений свидетельствуют о многообещающем процессе, который приведет к признанию Союза арабского Магриба в качестве регионального партнера как на нашем континенте, так и в средиземноморском и арабском контекстах.

**Г-н АКРАМ** (Пакистан) (говорит по-английски): На проходившей недавно Токийской международной конференции по

развитию в Африке Исполнительный директор Международного валютного фонда (МВФ), описывая беднейших из бедных, говорил о

"лице молодой матери в какой-нибудь из африканских стран, спасающейся вместе со своим ребенком от войны, голода и лишений".

Это лицо можно увидеть на обложке любого журнала и на любом телевизионном экране; оно вызывает глубокое сочувствие. К сожалению, мы до сих пор не превратили это сочувствие в конкретные международные действия, призванные предотвратить рост людских страданий и нарастающий социальный хаос в Африке.

В прошлом году в Африке показатель валового внутреннего продукта вырос лишь на 1,5 процента. Это в два раза меньше, чем темпы роста населения на этом континенте. В большинстве африканских стран показатель валового внутреннего продукта сократился на 1,1 процента.

Не менее мрачно выглядят и все другие основные экономические показатели. Темпы накопления в африканских странах продолжают падать, а наименее развитые из них в значительной степени зависят от внешних финансовых ресурсов. В то же время потоки официальной помощи развитию стран Африки к югу от Сахары уменьшились в 1992 году на 22 процента. Потоки частного финансирования сконцентрированы лишь на нескольких африканских странах. Африку практически обходит стороной конкуренция за привлечение прямых иностранных инвестиций.

Африканские страны по-прежнему несут на себе бремя задолженности, несмотря на то, что некоторые доноры списали часть их официального долга. Необходимы дальнейшие усилия по улучшению ситуации в области официальной задолженности, как двусторонней, так и многосторонней.

Экспортные поступления Африки также в состоянии стагнации. Имеет место постоянное ухудшение условий торговли в 25 странах к югу от Сахары. По оценкам, в период между 1990 и 1992 годами они пережили потерю в торговле в 16,5 млрд. долл. США в результате такого ухудшения условий торговли. Такой спад в

связи с застоем в ценах на сырьевые товары усугубляется протекционизмом. Как говорится в докладе Генерального секретаря:

"По оценкам, ежегодные убытки развивающихся стран по статье экспортных поступлений, обусловленные наличием преград для доступа на рынки развитых стран, составляют порядка 100 млрд. долл. США или почти вдвое больше объема Официальной помощи на цели развития (ОПР), предоставляемой развитыми странами. В результате этого налогоплательщики в развитых странах платят как за экономическую помощь, так и за более дорогостоящие импортные товары, тогда как развивающиеся страны теряют от торговли больше, чем получают по линии помощи. В период 1980–1990 годов в сопоставлении с крупными убытками в результате ухудшения условий торговли чистое увеличение объема ОПР странам Африки к югу от Сахары составило в среднем лишь 2,5 млрд. долл. США. В этом выражается одно из противоречий политики в отношении развивающегося мира".  
(A/48/336, пункт 16)

Начиная с 1985 года, доля Африки в торговле упала до цифры меньше 2 процентов мировой торговли. Специальные меры, принятые по условиям Ломейской конвенции для многих африканских и других стран с низким уровнем дохода, до сего момента оказались не в состоянии отвечать своим целям экономической диверсификации, индустриализации и расширения экспорта.

Совершенно очевидно, что Африка во все большей степени оказывается в стороне от мировой экономики. Новая программа по обеспечению развития в Африке признала, что позитивное изменение и обращение вспять экономического кризиса в Африке требует как национальной, так и международной поддержки. Подчеркивая то, что развитие Африки прежде всего ответственность африканцев, международное сообщество должно взять на себя обязательство оказывать полную и ощутимую поддержку африканским усилиям. Очевидно, что

государства Африки не могут добиться успеха в решении задач, с которыми они сталкиваются, если они не получат внешней финансовой помощи и не будут предприняты более энергичные международные усилия для создания глобального экономического климата, способствующего усилиям Африки в целях развития. Новая программа устанавливает приоритетные цели африканских стран, которыми являются ускоренная перестройка, интеграция, диверсификация и рост их экономики с целью их интеграции в мировую экономику, уменьшения их уязвимости для внешних воздействий, повышения их динамизма и укрепления их самообеспечения.

Приверженность Африки Новой программе отражается в мерах в области реформ, проводимых в сфере экономического управления, обменных курсов валют, государственных предприятий, планирования народонаселения и в сельскохозяйственном секторе, несмотря на зачастую высокие политические, социальные и экономические издержки таких мер. Народ Африки мужественно и с достоинством переносит эти трудности. Он справедливо ожидает, что его личное обеднение будет прекращено и что подлинное международное экономическое сотрудничество приведет к национальному возрождению и оздоровлению.

Африка продемонстрировала очень серьезный подход в выполнении своей части обязательств по Новой программе. Большинство африканских стран продолжают политику реформ и структурной корректировки, нацеленных на улучшение их экономической деятельности, а также на то, чтобы проложить путь для устойчивого роста и развития. Несмотря на искренние усилия по структурной перестройке в своей национальной экономической политике, большинство африканских стран почти не получили облегчения в плане воздействия неблагоприятных внешних экономических условий, тяжелых климатических условий, гражданской войны и волнений.

Неблагоприятное воздействие ограниченных внутренних и внешних ресурсов на производительность в Африке перевешивает позитивное влияние политических реформ. С другой стороны, международное сообщество не столь активно, как предполагалось, в выполнении своей части программы. Мы быстро теряем инициативу, предпринятую в 1991 году, по решению проблемы африканского

кризиса. Весьма тревожит тот факт, что предполагается, что 85 миллионов человек присоединятся к числу тех, кто живет в условиях абсолютной нищеты в Африке.

Может ли международное сообщество стоять в стороне и молча наблюдать, как голод, лишения, боль и нищета по-прежнему преследуют гордый народ, который перенес так много оскорблений не по собственной вине? Сколько еще государств должны пережить неудачу, прежде чем мы мобилизуем коллективную политическую волю для преодоления проблем экономического застоя и социальных беспорядков, лежащих в основе многих кризисов, с которыми мы сталкиваемся на великом африканском континенте?

Как отмечал Исполнительный директор Международного валютного фонда на Токийской международной конференции:

"Международное сообщество должно выполнить свое обязательство по трем направлениям: открыв доступ на рынки для африканского экспорта; оказывая расширенную техническую помощь; и предоставляя финансовую помощь".

Рецепты совершенно ясны: сейчас нам нужны действия международного сообщества.

Пакистан – развивающаяся страна. Мы сами сталкиваемся с многочисленными вызовами. Нам удалось обеспечить довольно обнадеживающие темпы экономического роста, несмотря на эти вызовы. Одним из принципов наших внешних отношений является обеспечение сотрудничества и солидарности с другими развивающимися странами. В этом духе Пакистан учредил Программу Африки для содействия сотрудничеству с государствами этого великого континента. Это сотрудничество сейчас осуществляется по многим каналам. Ежегодно сотни молодых африканцев обучаются в Пакистане в различных областях. Сотни пакистанских врачей, инженеров и других профессиональных работников участвуют в процессе развития в Африке. Возможности технического сотрудничества по условиям этой программы открыты для всех наших африканских братьев. Мы надеемся расширить эту Программу, для того чтобы скромно откликнуться на вызовы и потребности Африки, континента, который, по нашему убеждению,

добьется успеха в борьбе за экономическое и социальное развитие благодаря мужеству и жертвам его народов и, как мы надеемся, солидарности международного сообщества.

**Г-н МУТАУРА** (Кения) (говорит по-английски): На своей сорок шестой сессии Генеральная Ассамблея в резолюции 46/151 приняла Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, чтобы она служила в качестве катализатора, придающего политический импульс и силу другим видам деятельности в Африке и за ее пределами, по мобилизации международной поддержки этого континента. Новая программа признает огромный потенциал Африки в плане материальных и людских ресурсов, необходимых для роста и устойчивого развития. Она также признает тот факт, что главная ответственность за ее выполнение ложится на сами африканские правительства. Эти усилия должны, однако, дополняться международным сообществом по каналам многосторонней и двусторонней помощи.

Ответственность Африки и ее приверженность целям при выполнении программ Новой программы охватывает широкий спектр областей. Они включают региональное экономическое сотрудничество и интеграцию; интенсификацию процесса демократизации; создание обстановки, благоприятной для привлечения иностранных инвестиций; принятия такого подхода к развитию, когда оно ориентировано на человека; защиту окружающей среды; использование стратегий, направленных на обеспечение безопасности в области продовольствия; и ликвидацию бедности, болезней и неграмотности на континенте.

Международное сообщество, с другой стороны, также взяло на себя обязательства по оказанию помощи Африке в решении проблемы задолженности; предоставлению адекватных потоков ресурсов на нужды развития и капиталовложений; диверсификации сырьевых товаров; отмене торговых барьеров на пути африканского экспорта; и поддержке региональной экономической интеграции. Организация Объединенных Наций должна играть центральную роль в координации осуществления программ Новой программы, особенно связанных со вторым Десятилетием Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и вторым Десятилетием Организации

Объединенных Наций по транспорту и связи в Африке.

Кризис, начавшийся в Африке в 80-х годах, продолжается в 90-е годы, и возможности экономического восстановления по-прежнему невелики, несмотря на в целом скромные показатели роста в мировой экономике. Африканские страны испытывают все более увеличивающееся бремя задолженности, высокие темпы роста населения, периодически повторяющиеся засухи в сочетании с наступлением пустыни, ухудшением состояния окружающей среды, чрезмерной зависимостью экспортных поступлений от небольшого числа основных сырьевых товаров, ухудшением условий торговли и негативным воздействием программ структурной перестройки.

Упадок в экономике африканских стран подтвержден соответствующим образом в различных отчетах Организации Объединенных Наций. Например, в сельском хозяйстве, являющемся основой экономики, ежегодный прирост в среднем составил только 2,3 процента за последние три десятилетия, что является ниже показателя прироста населения. В этот же период цены на экспортные товары с 1980 года были также неустойчивыми. В прошлом году по сравнению с показателями начала 80-х годов реальные экспортные цены на кофе и какао снизились на 69 процентов, на пальмовое масло – на 49 процентов и на сизаль и хлопок – на 47 процентов.

В то же время увеличение притока ресурсов, поступающих в Африку, было ограниченным – с 15,8 млрд. долл. США в 1985 году до 18,4 млрд. долл. США в 1992 году – в соответствии с показателями Всемирного банка по 49 африканским странам. Согласно тому же источнику, агрегированный чистый приток долгосрочных ресурсов в Африку сократился с 7,2 млрд. долл. США в 1985 году до 5,3 млрд. долл. США в 1992 году.

Африканские страны по-прежнему прилагают все усилия, чтобы быть на уровне своих обязательств, содержащихся в Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы. В последние годы они прилагали огромные усилия для сохранения динамики развития, несмотря на спад внешних поступлений. Они также создали необходимый политический и

экономический климат для привлечения иностранных капиталов и диверсификации своей экономики для расширения экспортной базы. Однако недавняя тенденция переориентации капиталовложений в другие регионы мира вызывает озабоченность африканских стран, поскольку это, вероятно, приводит к маргинализации континента и истощению непосредственных капиталовложений.

Что касается капиталовложений, то Кения поддерживает идею создания предлагаемого фонда диверсификации сырьевого сектора в Африке. Предложение, содержащееся в документе A/46/335, указывает, что созданию предполагаемого фонда должно быть уделено приоритетное внимание. Кения считает, что при решении вопроса диверсификации сырьевых товаров следует принимать во внимание необходимость содействия как горизонтальной, так и вертикальной диверсификации для обеспечения того, чтобы на конечную продукцию устанавливалась большая добавочная стоимость вследствие обработки, торговли, распространения и транспортировки. Этот подход требует существенных капиталовложений и передачи соответствующей технологии в африканские страны для достижения этой цели.

Для достижения устойчивого развития африканские страны осуществляют далеко идущие программы структурной перестройки. В краткосрочной перспективе эти программы могут иметь глубокое отрицательное социально-экономическое воздействие в плане производства, трудоустройства, здравоохранения, образования и жилья – я упоминаю лишь некоторые примеры. При осуществлении экономических реформ африканские страны во все большей степени приходят к выводу о том, что они не в состоянии обеспечивать адекватное медицинское обслуживание, оснащать свои школы или обеспечить в социальном плане бедные слои населения. Эта ситуация усугубляется бременем задолженности, падением цен на сырьевые товары, сокращением внешней помощи, ухудшением условий торговли, проблемами платежных балансов, частыми засухами, приводящими к нехватке продовольствия, и притоком беженцев в связи с происходящими конфликтами на африканском континенте.

Африканские страны создали субрегиональные и региональные механизмы экономического сотрудничества для достижения

самообеспеченности и интеграции на континенте и для дополнения сотрудничества Север–Юг. Эти механизмы включают Зону преференциальной торговли для восточно- и южноафриканских государств, Экономическое сообщество западноафриканских государств, Союз арабского Магриба и Сообщество по вопросам развития юга Африки. Они уже сейчас дают ощущимые экономические плоды своим странам-членам, и они приведут к возможному созданию африканского экономического сообщества. Эти структуры нуждаются в постоянной поддержке со стороны международного сообщества, для того чтобы они могли внести вклад в устойчивую региональную интеграцию и развитие.

С момента принятия Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы в Организации Объединенных Наций произошли новые события. В прошлом году международное сообщество приняло в Рио-де-Жанейро Повестку дня на XXI век, которая, между прочим, включает окружающую среду в процесс развития. Африка страдает от проблем, связанных с окружающей средой, таких, как: опустынивание, засуха, эрозия почв и обезлесение. В этих целях африканские страны должны выиграть от получения дополнительных ресурсов и передачи экологически чистых технологий для осуществления Повестки дня на XXI век. Африканские страны также надеются на успешную разработку к июню будущего года международной конвенции по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые серьезно страдают от засухи или опустынивания, особенно в Африке.

В заключение Кения считает, что политическая воля, которая привела к принятию Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, должна быть подкреплена необходимыми средствами. Организация Объединенных Наций имеет все возможности для координации различных программ этой Повестки дня. В этой связи различные специализированные учреждения и программы должны быть соответствующим образом оснащены финансовыми ресурсами и персоналом для поддержки программ и проектов в соответствующих областях и секторах.

**Г-н ЖЕРВЭ** (Кот-д'Ивуар) (говорит по-французски): В рамках своего механизма по осуществлению последующих мероприятий Новая

программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы предложила Генеральной Ассамблее в этом году осуществить предварительный обзор прогресса в выполнении этой Программы, которая продолжила Программу действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке. Моя делегация хотела бы воспользоваться возможностью, предоставленной обсуждением данного пункта повестки дня, для того чтобы высказать некоторые соображения относительно трудного экономического положения в Африке.

Кратко вспоминая обзор Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке, заместитель Генерального секретаря Департамента экономического и социального развития г-н Цзи Чaoчжу заявил, представляя это новое соглашение:

"Начиная с 1986 года Генеральная Ассамблея ежегодно занималась различными аспектами осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке и неоднократно высказывала обеспокоенность в связи с медленными темпами достижения прогресса. К сожалению, к концу 1990 года стало ясно, что экономический кризис в Африке еще более усугубился и международному сообществу придется прилагать еще большие усилия. Следует отметить, что страны Африки в 1986–1990 годах предприняли далеко идущие политические и экономические реформы, которые помогут международному сообществу в деле оказания поддержки и в деле выполнения своих обязательств перед континентом".

Поэтому можно сказать, что экономическая ситуация в Африке постоянно ухудшается в течение последнего десятилетия. Сегодня обеспокоенность вызывает то, что из 47 наименее развитых стран, 32 находятся в Африке, из 173 стран, которые классифицированы в последнем докладе Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) о развитии людских ресурсов,

41 из 53 африканских стран этого списка находится в числе последних 50 по этой классификации.

Внешняя задолженность в странах Африки сегодня пропорционально является самой высокой в мире; обслуживание задолженности представляет в среднем 32 процента экспортных поступлений; их экономика является наименее диверсифицированной; ухудшение условий торговли, что прежде всего связано с ненормально низкими ценами на сырье, по-прежнему подрывает усилия по структурной перестройке почти всех африканских стран, усилия, которые связаны с чрезвычайно обременительными социальными и политическими последствиями для стран, которые и так уже наказаны беспрецедентными обстоятельствами в их истории.

В социальной сфере, в частности, увеличение – я могу даже сказать общее распространение – безработицы является самой большой угрозой миру и социальному сплочению. Требования управления, где зачастую уделяется мало внимания человеческому фактору, и замедленные темпы создания рабочих мест привели к значительному ухудшению в общем жизненных условий для соответствующих народов и растущему обнищанию. Такая ситуация имеет негативное влияние на образование, здоровье и социальную защиту женщин и детей и ставит под угрозу возможность возвращения к экономическому росту, который в то же самое время является целью структурной перестройки.

На политическом уровне цель демократизации, по-видимому, ускользает, поскольку не улучшаются экономические и социальные условия, не говоря уже об усилиях по охране мировой окружающей среды и усилиях по содействию обеспечению прав человека в контексте господствующей бедности, климатических изменений и политической неопределенности, которая является результатом такой нищеты.

Если мы будем исходить из нынешней ситуации, что права человека включают право на развитие, почему мы не рассматриваем как фундаментальные право на питание, право на лучшие условия жизни? После Всемирной конференции по правам человека, которая проходила в Вене в июне этого года, было бы желательным, чтобы международное сообщество

обратило свое внимание на эти аспекты развития и на Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы для включения их в число своих принципов.

Кроме национальных программ Новая программа по обеспечению развития в Африке действительно предоставляет соответствующие рамки, созданные в согласии с международным сообществом, которые предусматривают устойчивое развитие в Африке. Вызывает обеспокоенность, что через два года после принятия Программы удалось добиться небольшого прогресса по ее осуществлению. Мы считаем, что необходимо рассмотреть причины этого и принять меры, с тем чтобы Новая программа была эффективной, пока еще у нас есть время, поскольку нельзя допустить того, чтобы она, как и предыдущая программа, стала мертвой буквой.

Наши страны хорошо понимают важность их собственного экономического и социального развития. Они также осознают необходимость прилагать свои собственные усилия по восстановлению экономического роста. Принимая это во внимание и ценой огромных жертв, они согласились с принципами политики структурной перестройки. Однако для достижения их целей они должны осознавать необходимость помощи со стороны африканских партнеров, без которой будет невозможно избежать маргинализации.

В этом контексте для объективной оценки Программы в середине или в конце ее осуществления было бы, вероятно, уместным предусмотреть созыв совещания по оценке обязательств развитых стран, где готовность помочь Африке была бы выражена на этот раз в конкретном плане и путем принятия конкретных политических обязательств. Помощь в целях развития Африки не может более сводиться к подготовке текстов проектов, как бы хорошо они не были написаны. Нам представляется в равной степени необходимым, чтобы бюджет по программам Организации Объединенных Наций отражал должным образом предложения нового соглашения. Каждый орган Организации Объединенных Наций, принимавший участие в сотрудничестве в целях развития Африки, должен также подготовить чистый лист для своих обязательств в отношении программы для обсуждения Экономическим и Социальным Советом, тем самым выдвинув на первый план

дополнительные ресурсы, которые могли бы отразить реальность потребностей и приоритетов, определенных в этой программе.

Моя делегация в данный момент хотела бы поблагодарить Секретариат и различные институты, которые принимали участие в подготовке докладов, которые находятся на нашем рассмотрении.

Документ A/48/334 рисует четкую картину международного экономического контекста и вновь определяет приоритеты в этой области, в то же время оценивая возможности оказания международной помощи.

В этой связи следует вспомнить, в какой степени официальная помощь в целях развития и финансовая поддержка на благоприятных условиях необходимы для стран Африки, которые столь тяжело страдают от экономического кризиса. Несмотря на трудности, с которыми сталкиваются развитые страны, желательно увеличить объем ресурсов, которые поступают в африканские страны на нужды развития. Африка знает, что нынешнее состояние бедности не предопределено судьбой. Когда-нибудь мы восстановим свою экономику и вознаградим должным образом тех, кто смог помочь нам и остался последовательным в своей поддержке.

В этой связи мы приветствуем инициативы, предпринятые для содействия Новой программе по обеспечению развития в Африке. Мы благодарны Генеральному секретарю за учреждение Группы лиц высокого уровня по проблемам развития Африки и назначение Специального координатора для Африки и наименее развитых стран. Мы надеемся, что их упорная работа и их приверженность превратить новое соглашение в реальность явятся возможностью для конкретного действия, которое послужит на благо Африке.

В том же самом контексте мы выражаем благодарность правительству Японии за его инициативу по созыву Токийской конференции по вопросам развития в Африке несколько недель тому назад. Токийская декларация является еще одним обязательством, которое подтверждает заботу и заинтересованность, в которой Африка сегодня столь сильно нуждается.

В отношении документа A/48/335 о необходимости создания фонда диверсификации

сырьевого производства африканских стран я хотел бы подчеркнуть престиж и важность учреждений, которые принимали участие в его подготовке вместе с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций (ФАО): Африканский банк развития, Фонд развития африканского проекта, Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Экономическая комиссия для Африки (ЭКА), Всемирный банк, Международный фонд сельскохозяйственного развития (МФСР), Организация Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) и многие другие. Несмотря на скромный уровень этого фонда диверсификации — только 70 млн. долл. США для всей Африки, — мы тем не менее хотели бы поблагодарить их и надеемся, что это лишь только первый шаг.

В заключение моя делегация хотела бы подтвердить, что международное сообщество должно отвергнуть идею маргинализации любой части нашего мира. У нас никогда не было такой хорошей возможности продемонстрировать солидарность, и мы должны воспользоваться ею сейчас, дав конкретные обязательства. Последние три десятилетия преподали нам четкий урок относительно тяжелой судьбы Африки. Следовательно, мы надеемся, что пришло время для плодотворных конкретных усилий.

**Г-н ИСАКОВ** (Российская Федерация) (говорит по-русски): В Российской Федерации с пониманием относятся к сложным проблемам, стоящим перед странами Африки, и готовы участвовать в их решении как на двусторонней основе, так и в рамках широких международных усилий. Особое значение в этом плане имеет реализация Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки на текущее десятилетие.

Следует прямо сказать, что реальные возможности России по части оказания помощи в настоящее время ограничены в силу переживаемых страной проблем переходного периода. Однако нельзя не видеть, что их успешное решение открывает принципиально новые возможности как для активизации взаимовыгодного сотрудничества со всеми странами, включая, разумеется, африканские, так и для скорейшего возвращения России в ряды стран-доноров.

Мировой опыт убедительно свидетельствует — там, где обеспечиваются нормальные условия для торговли, инвестиционного сотрудничества, осуществления иных форм взаимовыгодных экономических связей, — там идет поступательное экономическое развитие и, в конечном счете, создаются условия для подъема жизненного уровня населения. При всей важности, а порой незаменимости внешней помощи все же наиболее эффективным путем решения экономических и социальных задач является мобилизация внутренних ресурсов страны с привлечением всего арсенала эффективных средств взаимовыгодного международного экономического сотрудничества.

Мы с удовлетворением отмечаем, что такому подходу созвучны некоторые выводы представленные на наше рассмотрение докладов Генерального секретаря, документ A/48/336 и документ A/48/334. В частности, в параграфе 50 доклада A/48/336 указывается, что с созданием в последние годы рядом африканских стран благоприятных условий для иностранных инвестиций улучшились перспективы увеличения их притока. А это, как справедливо указывается в параграфе 43 того же документа, является важным источником экономического роста. Эти же идеи зафиксированы в параграфе 70 доклада A/48/334.

Со своей стороны Россия готова активизировать хозяйствственные связи с африканскими странами на новой основе. Разумеется, мы ожидаем и встречного движения, обоюдной готовности решать накопившиеся в этой области проблемы.

Одной из таких проблем остается значительная задолженность Российской Федерации со стороны ряда африканских стран. Мы хорошо сознаем всю сложность этой проблемы и именно поэтому считаем необходимым совместными усилиями искать новаторские подходы к ее решению, в том числе с учетом уже накопленного мировым сообществом опыта. Как представляется, сейчас особенно важно организовать торгово-экономические отношения России с африканскими странами таким образом, чтобы долговая проблема не препятствовала развитию взаимовыгодного сотрудничества.

Российская сторона, в частности, готова подумать о различных вариантах "своп" —

операций с долгами африканских стран, о переводе их в акции национальных предприятий стран-должников и так далее. Таким образом решалась бы двуединая задача: сокращение задолженности африканских стран России при одновременном непосредственном участии самого кредитора в усилиях по подъему экономики этих стран.

О целесообразности подобных подходов говорится и в упомянутом докладе Генерального секретаря A/48/336 (параграф 72): полезную роль могут играть операции по замене долговых обязательств акционерным капиталом. В этом контексте отмечается эффективность проведения таких мероприятий в сочетании с программами приватизации.

Мы считаем, что эти моменты должны найти адекватное выражение в новой комплексной стратегии урегулирования африканской задолженности – двусторонней, многосторонней и коммерческой, о необходимости разработки которой обоснованно говорится в параграфе 56 вышеупомянутого документа.

Мы считаем верными содержащиеся в параграфе 73 выводы о необходимости принятия мер со стороны международного сообщества в поддержку собственных усилий африканских стран по привлечению иностранных инвестиций. Со стороны правительства России дан "зеленый свет" на инвестиционную деятельность российских предпринимателей в африканских странах. Мы исходим из того, что эти и иные меры способны вывести наши экономические отношения с африканскими, как, впрочем, и другими, развивающимися странами на качественно новый уровень.

Говоря о важнейших резервах экономического подъема Африки, нельзя не упомянуть о таком из них, как сокращение военных расходов самими странами континента. К сожалению, особых сдвигов в этом направлении, как отмечается в докладе A/48/336, за последние годы не произошло. На наш взгляд, заслуживает серьезной дальнейшей проработки тезис документа A/48/334, параграф 73 о том, что задачи демократизации Африки так же, как и в более широком плане – общего экономического и социального развития континента, – неразрывно связаны с решением проблемы сокращения военных расходов в бюджетах некоторых африканских стран.

В целом полезным, на наш взгляд, с точки зрения поиска новых подходов к решению экономических проблем Африки являются выводы и рекомендации Записки Генерального секретаря "Необходимость и целесообразность создания фонда диверсификации сырьевого производства африканских стран", документ A/48/335.

**Г-н СУГАРДА** (Индонезия) (говорит по-английски): Я хотел бы в начале своего выступления выразить признательность Генеральному секретарю от имени моей делегации за его информативный и всеобъемлющий доклад (A/48/334) по пункту 24 повестки дня, касающегося Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки на 90-е годы. Будучи согласны с мнениями, изложенными этим утром Председателем Группы 77, моя делегация хотела бы также внести свой вклад в это критическое и важное обсуждение, подчеркнув некоторые вопросы, которые, по нашему мнению, имеют особое значение для осуществления Программы.

Новая программа по обеспечению развития Африки представляется как уникальное событие в международном сотрудничестве в целях развития. Как правильно указывается в документе A/48/334, основное отличие Новой программы от предыдущих программ состоит в том, что она намечает конкретные цели, которые необходимо достичь в нынешнем десятилетии. Она также основана на принципе разделения ответственности и полного партнерства между Африкой, международным сообществом и системой Организации Объединенных Наций.

По нашему мнению, африканские страны предприняли значительные усилия для осуществления своих обязательств согласно Новой программе, в частности, предприняв экономические и социальные реформы, такие, как диверсификация их экономики, для преодоления различных структурных препятствий на пути удовлетворения потребностей в целях развития. Хотя, какими бы широкими эти реформы ни стали, они весьма зависимы в нашем все более взаимозависимом мире от внешней окружающей среды. В неблагоприятной среде все подобные усилия будут напрасными. Поэтому, международное сообщество – особенно основные крупнейшие экономические страны, которые больше всего влияют на мировую экономику, – должны

обеспечить, чтобы их обязательства в отношении Новой программы выполнялись своевременно.

Очевидно, что в течение первых двух лет, о которых идет речь в Новой программе, экономика переживала глубокий кризис, при котором экономический и социальный кризис усугубился стихийными бедствиями и социальными потрясениями. При таких обстоятельствах не удивительно, что ситуация в Африке постоянно беспросветна. Если осуществление Новой программы не станет приоритетной задачей, то положение в оставшееся десятилетие не улучшится.

В этой связи необходимо предпринимать действия на международном уровне. Индонезия рассматривает вопрос о задолженности как наиболее важный и центральный вопрос среди многих проблем развития Африки. Очевидно, что нынешний уровень объема задолженности и бремени задолженности полностью неприемлем и поэтому приводит к существенному сокращению потока инвестиций на континент. Мы считаем, что как объем задолженности, так и обслуживание задолженности этих стран, должны быть значительно сокращены. В этой связи мы призываем к принятию Тринидадских условий, поскольку это привело бы, среди прочего, к сокращению объема задолженности на две трети. Проблема должна решаться так, чтобы можно было проложить пути для роста и развития и тем самым предоставить необходимые средства для этих стран покончить с этим тяжелым положением. В этой связи Индонезия, будучи Председателем Движения неприсоединившихся стран, готовит сейчас совещание по проблеме задолженности в целях изучения путей и методов того, как наилучшим образом Движение может внести вклад в решение хронической проблемы задолженности в развивающихся странах, больше всего страдающих от бремени задолженности, особенно в Африке.

С проблемой задолженности неразрывно связана проблема потока ресурсов. Обязательства по поддержке реформ и перестройки в рамках Новой программы по содействию развитию в Африке должны стать полностью ощутимыми путем осуществления соответствующей финансовой помощи. В этой связи мы считаем, что обязательства, данные партнерами по развитию, выполнить свои цели по оказанию помощи в размере 0,7 процента от их валового национального продукта должны быть реализованы без увязки этой помощи с

наносящими ущерб условиями. Международное сообщество должно также изучить новые пути обеспечения того, чтобы эта помощь в целях развития предоставлялась преимущественно в наименее развитые африканские страны.

Что касается сырьевых ресурсов, то мы твердо убеждены, что международные усилия должны быть направлены на поддержку политики диверсификации и что создание фонда диверсификации заслуживает самого серьезного нашего внимания. В краткосрочном и среднесрочном плане мы должны сосредоточить внимание как на механизмах компенсационного финансирования, так и на усилиях по повышению и стабилизации цен на сырье, на уровне, который был бы справедлив как для потребителей, так и выгоден для производителей. Это особенно важно для африканских стран, поскольку большинство из них зависят от сырья.

Моя делегация полностью согласна с положением, содержащимся в докладе (A/48/334), согласно которому традиционная помощь в форме предоставления продовольствия и других необходимых товаров и услуг значительно помогла спасти жизнь людей и ослабить их страдания. Международное сообщество должно выйти за рамки чисто гуманитарных соображений, с тем чтобы включить в свою деятельность реабилитацию и развитие для достижения долгосрочных результатов. В целом международные усилия должны предприниматься для обеспечения того, чтобы африканская политика и стратегия в сельском хозяйстве, в развитии сельской местности и безопасности в области продовольствия были полностью поддержаны, и производители продовольствия, включая женщин, имели бы необходимые ресурсы в достаточном количестве.

Еще одна область, в которой международное сообщество должно оказывать поддержку, касается экономического сотрудничества и интеграции в Африке. Очевидно, что внутренние рынки недостаточно сильны для осуществления широкомасштабных проектов с точки зрения производства или инфраструктуры. И поэтому необходимо делать упор на более крупной региональной экономической области в качестве реальной основы для выполнения этих насущных задач и планировать соответственно. Создание институтов, людские ресурсы и укрепление

потенциала должно быть поэтому неотъемлемой частью этого процесса. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем, что договор о создании Африканского экономического сообщества, который уже был подписан, сейчас начал выполняться. Мы видим ценность Новой программы в том, что она придает особое значение такой интеграции, и мы считаем, что любая инициатива в этом направлении должна полностью поддерживаться международным сообществом.

В заключение я хотел бы вкратце сказать о роли Организации Объединенных Наций. Мы полностью поддерживаем идею, изложенную в докладе о важности роли Организации Объединенных Наций в осуществлении Новой программы. Более конкретно, Организация Объединенных Наций должна обеспечивать большую координацию между различными программами для Африки, для того чтобы сократить дублирование и повысить эффективность. Более того, необходимо продолжать укреплять сотрудничество между Бреттон-Вудскими институтами и другими органами системы Организации Объединенных Наций в том, что касается Африки.

Африка, международное сообщество и Организация Объединенных Наций должны коллективно обеспечить, чтобы огромный потенциал людских ресурсов Африки не был потрачен зря. Напротив, совместная деятельность в условиях подлинного партнерства по выполнению Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке на 90-е годы могла бы, несомненно, остановить экономический спад, поставить развитие Африки на прочную основу и способствовать ее возрождению в этом десятилетии.

**Г-н ГЕЛЬБЕР** (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Соединенные Штаты рады выступить по вопросу о Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке на 90-е годы. Мы поддерживаем эту Программу и считаем ее важной для содействия стабильному жизнеспособному росту Африки и ее интеграции в сообщество развитых стран. Соединенные Штаты разделяют мнение Организации Объединенных Наций о том, что участие Африки и развитие людских ресурсов должны быть краеугольными камнями успешного выполнения программ развития Африки.

Участие и ведущая роль Африки необходимы для содействия долгосрочному устойчивому развитию. Потенциал Африки должен быть укреплен инвестициями на развитие людских ресурсов и институтов.

Мы также поддерживаем усилия Организации Объединенных Наций по содействию координации программ развития в Африке. В эпоху ограниченных ресурсов очень важно использовать ресурсы стран-доноров для развития Африки как можно эффективнее. Это предполагает тесное сотрудничество между странами-донорами и более справедливое направление ресурсов в африканские страны, где они будут иметь самое большое воздействие на развитие. Мы отмечаем, что страны, приверженные экономической и политической демократизации, имеют гораздо лучшие показатели с точки зрения развития, чем те, которые противостоят демократическим политическим преобразованиям и полному участию в свободном рынке.

Именно демократические страны Африки, отражающие волю своего народа, скорее всего добываются экономических изменений, которые улучшают жизнь их граждан. Проблемы развития, стоящие перед большинством африканских государств, остаются острыми, но страны с демократическим режимом и свободной рыночной экономикой вполне могут преодолеть их.

Экономический кризис по-прежнему присущ многим странам африканского континента. Во многих странах доход на душу населения не меняется или даже снижается; развитие торговли и приток инвестиций по-прежнему недостаточны; бремя задолженности мешает перспективам нового роста. Засуха, голод и гражданская война превратили кризисы в катастрофы; ни один регион континента не избежал разрушительного воздействия человека или природы.

Тенденция к установлению демократии в Африке должна подкрепляться устойчивым экономическим развитием. Мир и стабильность, которые приносит с собой демократия, может привести к столь необходимому потоку частных инвестиций и вместе с этим капиталов на цели развития, передаче технологии и технологического опыта. Снижение инвестиций в Африку может быть приостановлено только тогда, когда Африка станет более привлекательной для привлечения новых

капиталов. Создание правопорядка, обеспечение получения прибыли и подготовка более квалифицированной рабочей силы – все это позволит Африке играть значительно большую роль в глобальной экономике.

Первоочередная ответственность за создание такого потенциала лежит на самих африканских странах; однако развитые страны мира, включая Соединенные Штаты, имеют общую ответственность в деле оказания помощи. Соединенные Штаты обеспечивают двустороннее финансирование развития для Африки. Кроме того, мы предоставляем гуманитарную и другую помощь Африке.

Соединенные Штаты будут стремиться еще больше поддерживать экономику тех африканских стран, которые встали на путь серьезных реформ. Мы сотрудничаем с другими странами-донорами в деле дополнительного сокращения задолженности для стран, сотрудничающих в программах корректировки Международного валютного фонда.

Новая торговая политика также поможет африканским странам конкурировать на мировых рынках. Протекционистские барьеры все еще сдерживают конкурентоспособность Африки и перспективы ее роста. Африка должна многое получить от успешных шагов Уругвайского раунда переговоров, которые Соединенные Штаты стремятся завершить к концу этого года.

Экономическое будущее Африки неотделимо от ее будущего в области окружающей среды. Африка, которая производит пески пустыни и колючки, Африка, почва которой разрушается, – это Африка, уменьшающая свою возможность прокормить себя. Африка, которая теряет свои леса и возобновляемые источники водоснабжения, – это Африка, которая ставит под угрозу свою способность решить основные потребности на будущее.

Один африканский лидер сказал, что проблема эрозии почвы стала настолько серьезной, что, рассматривая ее из космоса, кажется, что почва сочится в океан. Соединенные Штаты помогают залечивать эти экологические раны.

Устойчивое развитие не может быть осуществлено без нового осознания безотлагательности решения вопроса о темпах роста народонаселения, которое через 15–20 лет

удвоится во многих африканских странах. Быстрый прирост населения ставит под угрозу усилия, направленные на борьбу с бедностью и защиту окружающей среды. Соединенные Штаты не собираются более делать вид, что этой проблемы не существует. Напротив, мы будем работать на условиях партнерства со странами Африки и в других регионах для предоставления в полном объеме услуг в области регулирования размеров семьи и fertильности, а также для улучшения положения женщин.

Сегодня мир вступает в период больших надежд и возможностей. Те, кто выступал в Ассамблее сегодня, четко выражали стремление Африки ответить на брошенный ей вызов и участвовать в необходимых усилиях по созданию лучшего будущего, основанного на демократических институтах, правах человека и свободных рынках. Нас обнадеживает приверженность Африки этим целям.

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски): В соответствии с резолюцией 2011 (XX) Генеральной Ассамблеи от 11 октября 1965 года я предоставляю слово Наблюдателю от Организации африканского единства.

**Г-н САЙ** (Организация африканского единства) (говорит по-французски): Прежде всего я хотел бы выразить согласие со всем, о чем сказал сегодня на утреннем заседании представитель Египта в его качестве представителя Председателя Организации африканского единства (ОАЕ), а также с замечаниями представителя Алжира в его качестве Председателя Группы африканских государств в ноябре 1993 года.

Скоро исполнится два года со времени принятия Генеральной Ассамблеей Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы. Как и ее хорошо известный предшественник – План действий Организации Объединенных Наций для экономического подъема и развития в Африке в 1986–1990 годах (ЮНПААЕРД) – Новая программа возродила в Африке многие надежды и ожидания. Действительно, экономическая ситуация во многих африканских странах остается трудной; все еще дает себя знать экономический кризис, разразившийся в Африке в начале 80-х годов.

ЮНПААЕРД не оправдал ожиданий по нескольким причинам, из которых наиболее часто приводятся следующие: неадекватность внешних финансовых ресурсов, несмотря на меры в области реформ в африканских странах; значение, придаваемое узкой и зачастую несоответствующей концепции структурной перестройки; и отсутствие надлежащих решений проблемы внешней задолженности Африки, которая продолжает подрывать экономический подъем африканских стран. Наконец, многие механизмы, разработанные во исполнение Плана, в своей деятельности не были скординированы и не позволили осуществлять реальное многостороннее сотрудничество между Африкой и международным сообществом, и еще меньше – принимать своевременные меры по исправлению положения.

Новая программа Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы направлена на исправление некоторых из недостатков, основываясь больше на программах реформ, разработанных самими африканскими странами и при более длительном периоде применения. Таким образом,

"в число приоритетных целей Новой программы входят обеспечение ускоренного преобразования, интеграции, диверсификации и роста экономики африканских стран в целях ее укрепления в рамках мирохозяйственных структур, уменьшения ее уязвимости к внешним потрясениям и повышения ее динамика, переноса акцента на внутренние факторы процесса развития и укрепления опоры на собственные силы". (A/46/151, приложение, глава II, пункт 6 преамбулы).

Для достижения этих приоритетных целей международное сообщество вступит в новое и более широкое "соглашение" с Африкой, в котором будет четко изложено твердое обязательство международного сообщества оказывать содействие и поддержку Африке в ее усилиях успешного осуществления своей повестки дня для развития и сокращения, если не полного устранения, внешних препятствий и трудностей для ускоренного социально-экономического преобразования в Африке.

Таким образом, Новая программа представляет собой первое и длительное соглашение, где каждый партнер несет ответственность за выполнение взятых им обязательств.

Что касается Организации африканского единства, включающей почти все африканские государства, то она в своих усилиях осуществить Новую программу предоставила приоритет установлению климата, способствующего миру, демократии и развитию. Так, ОАЕ направила свои усилия на урегулирование конфликтов в Африке, и, как заявили главы государств и правительства ОАЕ по случаю тридцатой годовщины этой Организации,

"достижение целей развития, интеграции, демократических преобразований и укрепления демократических институтов требует мира и стабильности не только на национальном уровне, но и среди всех африканских государств и в их отношениях с внешним миром".

Вот почему ОАЕ посвящает свою деятельность установлению механизма по предупреждению, регулированию и решению конфликтов в Африке. Кроме того, она вносит активный вклад в дело восстановления и поддержания мира в некоторых горячих точках, таких, как Либерия, Сомали, Руанда, Мозамбик и Бурунди.

Эта деятельность, которая дополняет и упрочивает деятельность Организации Объединенных Наций в деле поддержания международного мира и безопасности, направлена на предупреждение и сдерживание негативных социально-экономических последствий конфликтов. Поэтому мы считаем решающим фактором подчеркнуть важное значение поддержки, которую должна оказать Организация Объединенных Наций этой деятельности Панафриканской организации.

Вторым аспектом деятельности ОАЕ в установлении климата, способствующего экономическому развитию, является поддержка процесса демократического перехода. Так, ОАЕ со временем принятия Новой программы направила миссии наблюдателей в 15 африканских стран. Подобным образом она предприняла инициативы, с тем чтобы помочь

исправить положение, когда процессу перехода чинятся препятствия.

В вопросах экономического сотрудничества и интеграции, являющихся важными аспектами Новой программы, ОАЕ и ее государства-члены достигли значительного прогресса со времени подписания в 1991 году в Абудже Договора о создании Африканского экономического сообщества. В настоящее время Договор ратифицировали более 50 процентов его участников, и мы надеемся, что вскоре Договор ратифицируют две трети государств, – большинство, необходимое для вступления Договора в силу. Продолжается параллельный процесс исследований и составления протоколов, которые будут включены в Договор в качестве приложений. Был достигнут консенсус по проекту протокола об отношениях между Африканским экономическим сообществом и региональными экономическими сообществами, а также по проектам протоколов о транспорте и связи и по проекту протокола о свободе передвижения и праве на проживание и поселения в странах Сообщества.

Государствами-членами было выдвинуто и принято большое число предложений, касающихся срочных мер в области перестройки и активизации процесса интеграции. В числе прочего речь шла о необходимости включения решений и обязательств в области интеграции в принимаемые государствами планы, стратегии и программы, необходимости поощрения всех слоев населения к участию в интеграционном процессе и расширения имеющегося на местном уровне потенциала в сфере претворения в жизнь многонациональных проектов в имеющих первостепенное значение отраслях инфраструктуры, энергетики, тяжелой промышленности и сельского хозяйства.

ОАЕ, действуя совместно с Экономической комиссией Организации Объединенных Наций для Африки (ЭКА) и Африканским банком развития, предпринимает активные усилия с целью поощрения африканских стран к дальнейшему совершенствованию осуществляемых ими экономических программ и стратегий, а также развитию частной инициативы и рыночных отношений. Аналогичным образом в сфере перестройки было признано важным не ограничиваться традиционными национальными подходами в вопросах, связанных с подготовкой и реализацией программ перестройки на субрегиональном уровне. Такие программы

способствовали бы развитию взаимной поддержки в отношениях между странами в их усилиях по либерализации торговли на основе расширения региональной торговли и обеспечения более широкой интеграции.

В области людских ресурсов ОАЕ организовала во взаимодействии с ЭКА и Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА) в Дакаре (Сенегал) третью Африканскую конференцию по народонаселению, на которой была принята Декларация по проблемам народонаселения, семьи и устойчивого развития. Принятием этой Декларации Африка внесла свой вклад в подготовку Международной конференции по народонаселению и развитию, которую намечено провести в сентябре 1994 года в Каире (Египет).

В ноябре 1992 года ОАЕ была также организована во взаимодействии с Детским фондом Организации Объединенных Наций Международная конференция, посвященная помощи детям в Африке, целью которой было оказание содействия в осуществлении Плана действий, принятого на состоявшейся в 1990 году Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей.

В области содействия расширению роли женщин в обеспечении развития ОАЕ предприняла шаги по укреплению действующего в рамках ее секретариата подразделения, занимающегося вопросами, связанными с положением женщин. Были также разработаны стратегии и программы для областей, в которых женщинам может быть отведена большая роль в обеспечении развития.

И наконец, в целях координации усилий и укрепления здоровья населения своих стран главы государств и правительства стран – членов ОАЕ приняли две важные декларации, касающиеся кризиса в области здравоохранения и пандемии СПИДа.

Итогом развернутой ОАЕ деятельности в области защиты окружающей среды стало принятие в Рио-де-Жанейро решения о разработке конвенции о борьбе с опустыниванием.

Таковы некоторые из шагов, предпринятых странами Африки в рамках ОАЕ с целью включения в Новую программу Организации

Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы ряда вопросов, безусловно заслуживающих приоритетного внимания. Эти шаги были предприняты в условиях сложной экономической обстановки. Так, в своем докладе на последней сессии Совета министров ОАЕ ее Генеральный секретарь подчеркивал, что экономическое положение Африки продолжало ухудшаться, несмотря на серьезные усилия, предпринимаемые африканскими странами в целях обеспечения экономического подъема и развития, и несмотря на осуществляющиеся в большинстве наших стран программы структурной перестройки и политические преобразования.

Сложившаяся ситуация – результат воздействия таких внутренних факторов, как ошибочные стратегии, неумелое руководство экономической деятельностью и низкие темпы роста. Кроме того, на экономической деятельности африканских стран отрицательно сказалось и экономическая ситуация в мире.

Продолжающийся спад производства в промышленно развитых странах оказал негативное воздействие на спрос на производимые в странах Африки сырьевые товары и способствовал дальнейшему падению цен на них. Внешняя задолженность стран Африки продолжала расти, достигнув в 1992 году 288 млрд. долл. США. Причина такого положения кроется не в предоставлении новых займов, а, скорее, в капитализации процентов по займам, которые африканским странам было не по силам выплачивать.

В докладе Генерального секретаря ОАЕ также отмечается, что в 1992 году выплаты по обслуживанию долга превысили 26 млрд. долл. США, что составляет почти треть от общей суммы экспортных поступлений. Очевидно, что африканские страны не в состоянии добиться существенного прогресса в социально-экономическом развитии без прочного урегулирования проблемы задолженности, являющейся самым серьезным препятствием на пути развития континента.

В чем же состоит в этих условиях вклад Новой программы Организации Объединенных Наций? С точки зрения усилий, предпринятых международным сообществом по обеспечению осуществления Новой программы, Организацией Объединенных Наций был осуществлен ряд шагов, таких, как принятие Общесистемного плана действий по обеспечению экономического подъема и развития в Африке; создание уже приступившей к работе Межучрежденческой целевой группы Организации Объединенных Наций по вопросам экономического восстановления и развития Африки, в состав которой входят представители всех организаций системы Организации Объединенных Наций, ОАЕ, Африканского банка развития, Всемирной коалиции для Африки и неправительственных организаций. Важным шагом стало также проведение Токийской конференции по вопросам развития в Африке. И наконец, заслуживает одобрения и такой новаторский шаг, как учреждение Группы лиц высокого уровня по проблемам развития Африки. ОАЕ с удовлетворением отмечает личное участие в работе Группы г-на Бутроса-Бутроса Гали, его руководящую роль в этой работе и прилагаемые им усилия. Хотелось бы надеяться, что подобные усилия по углублению понимания данной проблемы будут продолжены и расширены и что они будут способствовать тому, что стоящие перед Африкой проблемы останутся

в числе приоритетных вопросов повестки дня международного сообщества.

Хотя два года – слишком короткий период для точной оценки хода осуществления Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, некоторые тревожные симптомы уже дают о себе знать. Во-первых, в докладе Генерального секретаря говорится о том, что международное сообщество не обеспечило предоставление финансовой помощи, соразмерной масштабам экономических реформ, осуществляемых в Африке. К примеру, объем двусторонней помощи сократился с 12 млрд. долл. США в 1990 году до 10,7 млрд. долл. США в 1991 году.

Недостаточные размеры оказываемой помощи являются одной из причин низких темпов экономического роста, отмечаемых в Африке с начала нынешнего десятилетия. Размеры дохода на душу населения понизились за период с 1980 года по 1992 год на 15 процентов. Еще важнее то, что коэффициент самообеспеченности стран континента важнейшими продуктами питания либо оставался на прежнем уровне, либо даже понизился. И наконец, объем экспорта из стран, расположенных к югу от Сахары, снизился почти на 15 процентов за период с 1990 года по 1992 год. Все эти факты свидетельствуют о том, что положение в Африке вызывает всеобщую тревогу.

Поэтому на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи необходимо проанализировать имеющиеся пути и средства осуществления Новой программы. На национальном уровне важное значение будет иметь продолжение африканскими странами их усилий, направленных на осуществление экономических и политических преобразований. Однако наиболее крупные усилия должны быть приложены на уровне международного сообщества. Во-первых, существует настоятельная потребность в принятии мер, способных привести к эффективному сокращению задолженности в масштабах, превышающих те, которые были оговорены в Торонто. Важно также, чтобы донорами была оказана дополнительная помощь усилиям, направленным на обеспечение экономической интеграции Африки. В рамках Африканского банка развития должно также быть принято решение о создании механизма диверсификации сырьевого производства африканских стран,

поскольку без такой диверсификации африканским странам никогда не обеспечить конкурентоспособность своей экономики, а их зависимость от одного-двух видов сырьевых товаров неизбежно усугубит их маргинализацию. Соответственно, данное предложение имеет важное значение для Африки, и мы обращаемся ко всем нашим партнерам с призывом изучить его в духе солидарности и партнерства, на утверждение которого и нацелена Новая программа.

Еще одна область, требующая принятия срочных мер – укрепление механизма по претворению в жизнь положений Программы. В Управлении Координатора для Африки явственно ощущается нехватка ресурсов, в особенности людских.

Кроме того, необходимо выработать методы проведения консультаций и согласования действий между Организацией Объединенных Наций, ОАЕ и правительствами африканских стран, в частности в отношении контроля за осуществлением Новой программы. В этой связи было бы желательно создать механизм информирования общественности, который действовал бы на нескольких уровнях и опирался бы на более широкую поддержку со стороны неправительственных организаций.

Начало осуществления Новой программы было очень медленным. Соответствующая документация, хотя ее качество и было высоким, в ходе нынешней сессии распространялась с большим запозданием. Поэтому и ее воздействие на местах будет запоздалым. Совершенно ясно, что понадобятся настойчивые усилия для того, чтобы Новой программе не была уготована та же судьба, которая постигла Программу действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке. Необходимо вдохнуть новую жизнь в тот дух партнерства, который былложен в основу этой Программы, и предпринять новые шаги, в частности в направлении облегчения бремени задолженности.

В настоящее время страны Африки осуществляют у себя процесс демократизации, для успешного завершения которого требуется последовательное оказание им экономической помощи. Поэтому мы надеемся, что сфера применения мер, предпринимаемых в целях поддержания демократии в других регионах

мира, будет распространена и на страны Африки. В этом, как нам кажется, состоит тот вывод, который должен быть сделан на основе проходящих сейчас обсуждений.

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски): Сейчас, завершая эти важные прения, в центре внимания которых находилась Новая программа по обеспечению развития в Африке, я хотел бы высказать несколько собственных мыслей.

Как отмечается в докладах Генерального секретаря, во многих странах африканского континента условия жизни остаются очень трудными. В то же время из докладов следует, что правительства этих стран проявляют готовность пойти на осуществление дерзновенных, хотя и болезненных, экономических реформ и продолжать следовать этим курсом до тех пор, пока эти реформы не начнут работать. Народы африканских стран пошли на такие суровые меры экономии, которые вряд ли нашлось бы много желающих взвалить на свои плечи среди других народов мира. Поэтому я хотел бы дать высокую оценку проявленной правительствами и народами африканских стран стойкости перед лицом сохраняющихся на протяжении длительного времени трудностей.

Несмотря на эпизодические трудности, тенденция к демократии и широкому участию населения сохраняется. Проявляют понимание и оказывают Африке поддержку не только промышленно развитые страны, но также и другие развивающиеся страны, которые также пытаются справиться с такими проблемами, как тяжкое бремя внешней задолженности, ухудшение в области торговли сырьевыми товарами, угроза состоянию окружающей среды и острая необходимость – несмотря на спад в мировой экономике – развивать людские ресурсы и использовать свой экономический потенциал. Усилия Африки несомненно заслуживают нашего понимания и поддержки.

Во-вторых, я хотел бы подчеркнуть, что Новая программа действительно свидетельствует о международной солидарности и приверженности. Долгие годы Ассамблея шла по пути содействия социально-экономическому развитию все большего числа государств-членов. В 1986 году прошла первая и единственная специальная сессия, посвященная одному континенту, и в результате была разработана Программа Организации Объединенных Наций

по обеспечению экономического подъема и развития. Когда эта Программа пересматривалась в сентябре 1991 года, то международное сообщество подтвердило свою готовность к сотрудничеству с Африкой и продемонстрировало готовность оказать полную и ощущимую поддержку экономическому развитию Африки.

Прогресс применительно к Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития Африки в 90-е годы, таким образом, отражает способность стран-членов к эффективному сотрудничеству. В этом контексте я хотел бы присоединиться к общим словам благодарности в адрес Японии, которая организовала вместе с Организацией Объединенных Наций и Глобальной коалицией в поддержку Африки важную конференцию в прошлом месяце.

В-третьих, эта Программа, которую Организация Объединенных Наций считает приоритетной, является серьезной задачей для нашей системы в области развития, сопоставимой по масштабам с задачей по обеспечению мира. Она предполагает совместные усилия в области развития самого нуждающегося континента со стороны Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений и Бреттон-Вудских институтов.

Мы находимся в процессе подготовки и утверждения новой программы для развития, и на Африке уже проверяется стремление и возможности Организации Объединенных Наций работать сообща на благо достижения ощущимых результатов ради улучшения жизни миллионов людей. Поэтому мы надеемся, что еще до окончания этой сессии мы сможем рассмотреть проект резолюции, посвященный прогрессу в осуществлении тех шагов, которые Ассамблея провозгласила два года назад, в котором также будут учтены хорошо продуманные доклады, представленные Генеральным секретарем, и получат отражение характер и содержание только что завершившегося обсуждения.

Позвольте в заключение поблагодарить Управление по конференционному обслуживанию за то, что было сделано исключение из правил, и за то, что нам дали дополнительное время для завершения сегодня нашего важного обсуждения.

Я хотел бы сообщить делегатам, что Ассамблея рассмотрит проект резолюции, представленный по пункту 24 повестки дня, на более позднем этапе, и о дате будет объявлено в журнале.

**ПУНКТ 8 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)**

**УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ И  
ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ: ДОКЛАД  
Г Е Н Е Р А Л Ь Н О Г О  
КОМИТЕТА (A/48/250/Add.6)**

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски) : Я обращаю внимание представителей на седьмой доклад Генерального комитета, содержащийся в документе A/48/250/Add.6, в отношении просьбы о включении в повестку дня нового пункта, который был представлен Руандой, а также о просьбе о включении в повестку дня нового пункта, представленного Кубой.

В пункте 1а доклада Генеральный комитет рекомендует включить в повестку дня нынешней сессии дополнительный пункт, озаглавленный "Чрезвычайная помощь в целях обеспечения социально-экономического подъема в Руанде".

Могу ли я считать, что Ассамблея принимает решение включить этот дополнительный пункт в свою повестку дня?

Решение принимается.

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски) : В пункте 1б доклада Генеральный комитет также рекомендует Ассамблее передать этот пункт на рассмотрение Второго комитета.

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея принимает эту рекомендацию?

Решение принимается.

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски) : Далее я хотел бы обратить внимание представителей на пункт 2а доклада Генерального комитета .

Генеральный комитет рекомендует включить в повестку дня нынешней сессии дополнительный пункт, озаглавленный "Необходимость принятия эффективных мер по поощрению и защите прав детей во всем мире, являющихся жертвами особо тяжелых обстоятельств, включая вооруженные конфликты" .

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея принимает решение включить этот дополнительный пункт в свою повестку дня?

Решение принимается.

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски) :  
В пункте 2б доклада Генеральный комитет также рекомендует Ассамблею передать этот пункт Третьему комитету .

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея принимает эту рекомендацию?

Решение принимается.

**ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** (говорит по-английски) :  
Председатели Второго и Третьего комитетов будут проинформированы о только что принятых решениях .

Заседание закрывается в 19 ч. 20 м.